

DOKUMENTACJA PROJEKTOWA

NAZWA OBIEKTU : **PRZEBUDOWA, ROZBUDOWA, NADBUDOWA I
TERMOMODERNIZACJA BUDYNKU SZPITALA MIEJSKIEGO
W RABCE ZDROJU.**

ADRES OBIEKTU : **34-700 RABKA ZDRÓJ UL. SŁONECZNA 3**

NR EWIDENCYJNE DZIAŁEK : **Obr. 0002 Rabka – Słone dz. nr ew. 679/2, 679/1, 679/3, 679/4
Obr. 0001 Rabka – Zdrój dz. nr ew. 4203/4, 4203/3, 4203/2, 4203/5**

INWESTOR : **„SZPITAL MIEJSKI W RABCE – ZDROJU” SPÓŁKA z o.o.
34-700 Rabka Zdrój, ul. Słoneczna 3**

STADIUM; **DOKUMENTACJA PROJEKTOWA**

☐ **INSTALACJE SANITARNE – PRZYŁĄCZA DO
SIECI KANALIZACJI SANITARNEJ,
DESZCZOWEJ ORAZ DO SIECI
WODOCIĄGOWEJ.**

JEDNOSTKA PROJEKTOWA : **PROJEKTOWANIE I NADZORY
STANISŁAW BAKALARZ
34-400 NOWY TARG, UL. GORCZAŃSKA 25**

PROJEKTANCI

nr uprawnień

izba – nr ewid.

podpis

**INST. SANITARNE,
PROJEKTANT**

mgr inż. Stanisław Bakalarz

UAN-7342-46/92

MAP/IS/3715/01

PROJEKTOWANIE I NADZORY
mgr inż. Stanisław Bakalarz
os. Szufłów 17 c
34-400 Nowy Targ, tel. 516 134 978
Upewnienia nr UAN-7342-46/92

DATA :

CZERWIEC 2022

OPIS TECHNICZNY DO PROJEKTU PRZYŁĄCZA DO SIECI KANALIZACJI SANITARNEJ , DESZCZOWEJ I WODOCIĄGOWEJ.

1.Podstawa opracowania.

- podkład sytuacyjno – wysokościowy w skali 1 : 500
- warunki techniczne podłączenia.
- obowiązujące przepisy.

2.Zawartość opracowania.

- opis techniczny
- część rysunkowa
- podkład sytuacyjno – wysokościowy 1:500
- profil podłużny.

OPIS TECHNICZNY.

Przedmiotem opracowania jest projekt budowlany przyłącza budynku do sieci kanalizacyjnych i wodociągowych.

1. Kanalizacja sanitarna.

Przyłącze do kanalizacji sanitarnej należy wykonać do istniejącej studzienki rewizyjnej na kanale sanitarnym Dn400 o rzędnych 499,00/493,97. Przyłącz kanalizacji sanitarnej w ul. Poniatowskiego wykonać metodą przewiertu sterowanego do istniejącej studni w rurze osłonowej Dn315.

Przewody kanalizacji sanitarnej zaprojektowano z rur PVC Dn200 kielichowych, kanałowych, gładkich, klasy S (SDR34, SN8), o ściance litej, wg PN-EN 1401-01:1999, łączonych przy pomocy systemowych uszczelek gumowych. Studzienkę rewizyjną S1 na kanale Dn200 zaprojektowano z kręgów żelbetowych, zgodnie z PN-B-10729:1999. Stosować studzienki prefabrykowane z kręgów żelbetowych z betonu B45, łączonych na uszczelkę. Dno studni – prefabrykowane, monolityczne, połączone z najniższym kręgiem, wraz z przejściami szczelnymi dostosowanymi do kolektora. Studnie wyposażać we włazy żeliwne $\phi 600$ klasy D400. Studnie posadowić na płytach fundamentowych. Pokrywy studzienne studni zlokalizowanych w drogach i parkingach należy posadowić na pierścieniach odciążających.

Przewody należy układać na podsypce z gruntów sypkich grubości min. 15 cm. Po ułożeniu przewodu wykonać obsypkę z materiałów sypkich na wys. 30 cm ponad wierzch rury. Grunt użyty do obsypki i zasypki wykopu powinien odpowiadać wymaganiom projektowym wg PN-B-03020. Nie powinien zawierać materiałów mogących uszkodzić przewód, gruntów zbrylonych, gruzu i śmieci. Obsypkę i zasypkę należy starannie

zagęścić, stopień zagęszczenia min. 85% ZPPr. Wykopy zasypywać gruntem zagęszczalnym, pod drogami zasypkę należy zagęścić do min. 95% ZPPr.

W przypadku wysokiego poziomu wód gruntowych należy przewidzieć skuteczne odwodnienie wykopu w trakcie prowadzenia robót ziemnych.

Przed przystąpieniem do wykonania robót należy bezwzględnie wykonać przekopy kontrolne, w celu określenia rzeczywistej rzędnej posadowienia istniejącego uzbrojenia.

Przejścia przewodów przez ściany i fundamenty wykonać w rurach ochronnych stalowych. Przy montażu rury przewodowej w rurze ochronnej zastosować płozy dystansowe z tworzywa sztucznego. Płozy dystansowe zamontować w odstępach zgodnie z instrukcją producenta. Na końcach rury ochronnej należy stosować podwójne zestawy płóz centrujących, w odległości nie większej niż 20 cm od krawędzi rury. Końce rury ochronnej zabezpieczyć pianką poliuretanową (PU) na długości około 20cm oraz uszczelnić poprzez montaż manszet.

Materiały użyte do budowy kanalizacji sanitarnej powinny posiadać odpowiednie certyfikaty i świadectwa dopuszczenia do stosowania na rynku polskim.

Przewody kanalizacyjne przed zasypaniem poddać należy próbie szczelności. Badania szczelności należy przeprowadzić zgodnie z PN-EN 1610 dla kanalizacji grawitacyjnej i PN-EN 1671 dla kanalizacji ciśnieniowej. Szczelność przewodów i studzienek kanalizacji grawitacyjnej powinna gwarantować utrzymanie przez okres 30 minut ciśnienia próbnego, wywołanego wypełnieniem badanego odcinka przewodu wodą do poziomu terenu. Ciśnienie to nie może być mniejsze niż 10 kPa i większe niż 50 kPa, licząc od poziomu wierzchu rury. Wymagania dotyczące szczelności przewodów są spełnione, jeżeli uzupełnienie wody do początkowego jej poziomu nie przekracza dla powierzchni zwilżonej:

- 0,15 l/m² dla przewodów,
- 0,2 l/m² dla przewodów wraz ze studzienkami kanalizacyjnymi włączowymi,
- 0,4 l/m² dla studzienek kanalizacyjnych.

Trasa przewodów kanalizacyjnych powinna zostać geodezyjnie wytyczona w terenie przed rozpoczęciem robót, a przed zasypaniem wykopu należy wykonać inwentaryzację geodezyjną trasy i rzędnych posadowienia.

2. Kanalizacja deszczowa.

Przyłącze do kanalizacji deszczowej należy wykonać do istniejącej studzienki rewizyjnej na kanale deszczowym Dn600 o rzędnych 501,15/499,13. Przyłącz kanalizacji deszczowej w ul. Poniatowskiego wykonać metodą przewiertu sterowanego do istniejącej studni w rurze osłonowej Dn400.

Przewody kanalizacji sanitarnej zaprojektowano z rur PVC Dn250 kielichowych, kanałowych, gładkich, klasy S (SDR34, SN8), o ściance litej, wg PN-EN 1401-01:1999, łączonych przy pomocy systemowych uszczeltek gumowych. Studzienkę rewizyjną D1 i D2 na kanale Dn250 zaprojektowano z kręgów żelbetowych, zgodnie z PN-B-10729:1999. Stosować studzienki prefabrykowane z kręgów żelbetowych z betonu B45, łączonych na uszczelkę. Dno studni – prefabrykowane, monolityczne, połączone z najniższym kręgiem, wraz z przejściami szczelnymi dostosowanymi do kolektora. Studnie wyposażać we włazy żeliwne $\phi 600$ klasy D400. Studnie posadowić na płytach fundamentowych. Pokrywy studzienne studni zlokalizowanych w drogach i parkingach należy posadowić na pierścieniach odciażających.

Przewody należy układać na podsypce z gruntów sypkich grubości min. 15 cm. Po ułożeniu przewodu wykonać obsypkę z materiałów sypkich na wys. 30 cm ponad wierzch rury. Grunt użyty do obsypki i zasypki wykopu powinien odpowiadać wymaganiom projektowym wg PN-B-03020. Nie powinien zawierać materiałów mogących uszkodzić

przewód, gruntów zbrylonych, gruzu i śmieci. Obsypkę i zasypkę należy starannie zagęścić, stopień zagęszczenia min. 85% ZPPr. Wykopy zasypywać gruntem zagęszczalnym, pod drogami zasypkę należy zagęścić do min. 95% ZPPr. W przypadku wysokiego poziomu wód gruntowych należy przewidzieć skuteczne odwodnienie wykopu w trakcie prowadzenia robót ziemnych. Przed przystąpieniem do wykonania robót należy bezwzględnie wykonać przekopy kontrolne, w celu określenia rzeczywistej rzędnej posadowienia istniejącego uzbrojenia.

Przejścia przewodów przez ściany i fundamenty wykonać w rurach ochronnych stalowych. Przy montażu rury przewodowej w rurze ochronnej zastosować płozy dystansowe z tworzywa sztucznego. Płozy dystansowe zamontować w odstępach zgodnie z instrukcją producenta. Na końcach rury ochronnej należy stosować podwójne zestawy płóz centrujących, w odległości nie większej niż 20 cm od krawędzi rury. Końce rury ochronnej zabezpieczyć pianką poliuretanową (PU) na długości około 20cm oraz uszczelnić poprzez montaż manszet.

Materiały użyte do budowy kanalizacji sanitarnej powinny posiadać odpowiednie certyfikaty i świadectwa dopuszczenia do stosowania na rynku polskim.

Przewody kanalizacyjne przed zasypaniem poddać należy próbie szczelności. Badania szczelności należy przeprowadzić zgodnie z PN-EN 1610 dla kanalizacji grawitacyjnej i PN-EN 1671 dla kanalizacji ciśnieniowej. Szczelność przewodów i studzienek kanalizacji grawitacyjnej powinna gwarantować utrzymanie przez okres 30 minut ciśnienia próbnego, wywołanego wypełnieniem badanego odcinka przewodu wodą do poziomu terenu. Ciśnienie to nie może być mniejsze niż 10 kPa i większe niż 50 kPa, licząc od poziomu wierzchu rury. Wymagania dotyczące szczelności przewodów są spełnione, jeżeli uzupełnienie wody do początkowego jej poziomu nie przekracza dla powierzchni zwilżonej:

- 0,15 l/m² dla przewodów,
- 0,2 l/m² dla przewodów wraz ze studzienkami kanalizacyjnymi włączowymi,
- 0,4 l/m² dla studzienek kanalizacyjnych.

Trasa przewodów kanalizacyjnych powinna zostać geodezyjnie wytyczona w terenie przed rozpoczęciem robót, a przed zasypaniem wykopu należy wykonać inwentaryzację geodezyjną trasy i rzędnych posadowienia.

3. Sieć wodociągowa.

Doprowadzenie wody zaprojektowano z wodociągu Dn150 zlokalizowanego w ul.

Poniatowskiego. Wpięcie wykonać poprzez nawiertkę Dn150/100. W odległości ok. 1,0 m od miejsca wstawić zasuwę odcinającą Dn100. Przyłącze wykonać z rur PE100 SDR 11 PN16 o średnicy 110 mm.

Wykop tylko przy montażu zasuw. Przewód układać na podsypce piaskowej grubości 20 cm. Przewód obsypać piaskiem gr. 15 cm. Na głębokości około 70cm od powierzchni terenu (30 cm nad rurą) należy wzdłuż przyłącza położyć taśmę sygnalizacyjną z wkładką metalizującą. Na działce inwestora należy wykonać studnię wodomierzową Dn1500 mm w której należy zamontować zestaw wodomierzowy. Zestawy składać się będą z; zawór odcinający Dn 100, dn65 oraz wodomierz o średnicy Dn50 R = 160 klasy C przystosowany do zdalnego odczytu. Za pierwszym zaworem odcinającym za

wodomierzami należy zamontować zawór antyskażeniowy wg PN-92/B-01706 Az 1:1999 Dn65 i zawór odcinający Dn65. Wodomierz należy bezwzględnie montować na konsoli wodomierzowej. W studzience wykonać rurę odwadniającą która należy wpiąć do studzienki deszczowej będącej na działce inwestora.

Wytyczne BHP

Wszystkie zastosowane materiały i urządzenia muszą być dopuszczone do obrotu i powszechnego lub jednostkowego stosowania w budownictwie (certyfikat na znak bezpieczeństwa bądź certyfikat zgodności z Polską Normą lub z aprobatą techniczną).

Montaż rurociągów i urządzeń musi być prowadzony przez firmę posiadającą odpowiednie uprawnienia i zgodnie z obowiązującymi przepisami BHP.

Wszystkie zaprojektowane urządzenia należy eksploatować i konserwować zgodnie z DTR producentów i obowiązującymi przepisami BHP.

Montaż instalacji i urządzeń musi być prowadzony przez firmę posiadającą odpowiednie uprawnienia i zgodnie z obowiązującymi przepisami BHP. Załoga obsługująca i konserwująca musi być przeszkolona pod względem obowiązujących przepisów BHP. Pracownicy zatrudnieni przy robotach budowlanych i montażowych powinni być przeszkoleni pod względem bezpieczeństwa i higieny pracy stosownie do rozporządzenia Ministra Pracy i Polityki Socjalnej z dnia 28 maja 1996 roku „w sprawie szczegółowych zasad szkolenia w dziedzinie bezpieczeństwa i higieny pracy” (Dz. U. Nr 62, poz. 1405), oraz posiadać aktualne badania lekarskie stwierdzające możliwość wykonywania prac na wysokości.

Przebywanie na terenie budowy osób trzecich odbywać się może jedynie po wydaniu zezwolenia przez kierownika budowy i pod nadzorem osoby upoważnionej do przebywania na terenie.

Wszelkie roboty powinny być wykonywane zgodnie z wymogami Rozporządzenia Ministra Infrastruktury z 06.02.2003 roku „w sprawie bezpieczeństwa i higieny pracy podczas wykonywania robot budowlanych” (Dz. U. Nr 47, poz. 401 wraz z późniejszymi zmianami).

Podczas realizacji robot należy przestrzegać przepisów dotyczących BHP.

Ze względu na specyfikę obiektu podczas realizacji zadania projektowego wymagane jest bezwzględne stosowanie się do zasad BHP dotyczących bezpieczeństwa pracy na wysokości. Strefy robot na wysokościach powinny być odpowiednio oznaczone i odgrodzone, a pracownicy powinni posiadać odpowiednie zabezpieczenia.

Pracownicy zatrudnieni przy robotach budowlanych i montażowych powinni być przeszkoleni pod względem bezpieczeństwa i higieny pracy stosownie do rozporządzenia w sprawie szczegółowych zasad szkolenia w dziedzinie bezpieczeństwa i higieny pracy (Dz. U. Nr 180/04, poz. 1860), oraz posiadać aktualne badania lekarskie stwierdzające możliwość wykonywania prac na wysokości.

Na całym terenie robót obowiązywać będzie nakaz noszenia kasków ochronnych dla wszystkich pracowników i służb dozoru.

Uwagi końcowe

Całość robót wykonać zgodnie z „Rozporządzeniem Ministra Infrastruktury w sprawie warunków technicznych, jakim powinny odpowiadać budynki i ich usytuowanie”, Dz. U. Nr 75, poz. 690 z dnia 12.04.2002r., „Warunkami technicznymi wykonania i odbioru robót budowlano-montażowych Część II. Roboty Instalacji Sanitarnych i Przemysłowych”, „Warunkami technicznymi wykonania i odbioru sieci wodociągowych” wyd. COBRTI INSTAL, Warszawa wrzesień 2001r., „Warunkami technicznymi wykonania i odbioru sieci kanalizacyjnych” wyd. COBRTI INSTAL, Warszawa sierpień 2003r., „Warunkami technicznymi wykonania i odbioru rurociągów z tworzyw sztucznych” wyd. Polska Korporacja Techniki Sanitarnej, Grzewczej, Gazowej i Klimatyzacji, Warszawa 1996r. oraz obowiązującymi normami i instrukcjami montażu urządzeń i armatury dostarczanych przez producentów. Podczas wykonywania robót należy przestrzegać przepisów BHP zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Infrastruktury z dnia 06.02.2003r. (Dz.U. Nr 47, poz. 401) stosownie do prowadzonych robót. Przy prowadzeniu robót ziemnych należy przestrzegać postanowień normy PN-B-10736:1999. Szczególną uwagę należy zwrócić na istniejące uzbrojenie. W trakcie wykonywania robót należy stosować się do uwag zawartych w uzgodnieniach międzybranżowych wykonanych na etapie projektu budowlanego.

Roboty ziemne.

Przed przystąpieniem do robót ziemnych należy oznakować pas robót oraz ustawić znaki drogowe i zabezpieczenia miejsca robót zgodnie z projektem organizacji ruchu. W trakcie robót wykopy powinny być na bieżąco zabezpieczane i oznakowane. Wykopy wraz z ich ewentualnym odwodnieniem należy przeprowadzić zgodnie z warunkami podanymi poniżej:

- wykop zaleca się rozpocząć od najniższego punktu, aby zapewnić grawitacyjny odpływ wody z wykopu w dół po jego dnie,
- wykopy wąsko przestrzenne zaleca się odeskować z zastosowaniem rozpór,
- ściany wykopów szerokoprzestrzennych należy odeskować i podeprzeć konstrukcją usztywniającą,
- wykopy należy wykonywać bez naruszenia naturalnej struktury gruntu, w gruntach spoistych wykop należy wykonywać warstwowo pogłębiając do właściwej głębokości,
- wydobyty grunt powinien być składowany z jednej strony wykopu, z pozostawieniem wolnego pasa terenu o szerokości co najmniej 0,6 m od krawędzi wykopu; w przypadku niemożności zachowania przedstawionych warunków wydobyty grunt powinien być wywieziony na odkład stały lub przesunięty,

- należy wykonać wyjścia, zejścia do wykopu a z chwilą, osiągnięcia głębokości większej niż 1 m od poziomu terenu należy wykonać dodatkowe wyjścia awaryjne (nie rzadziej niż co 20 m); w przypadku stosowania drabin należy je właściwie zamocować,
- w przypadku konieczności wykonywania prac montażowych w wykopie, szerokość jego dna na prostych odcinkach powinna być większa co najmniej o 0,4 m od zewnętrznej średnicy rury, a na łukach szerokość dna wykopu powinna być szersza o 50% od szerokości dna na odcinkach prostych,
- przed wejściem do wykopu należy sprawdzić stan skarp i zabezpieczeń ścian wykopów,
- pracownicy zatrudnieni przy robotach ziemnych powinni być przeszkoleni i pouczeni o zagrożeniu wynikającym z uszkodzenia instalacji podziemnych tj. : kabli energetycznych i telefonicznych, przewodów gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych.

Minimalna szerokość wykopu winna wynosić 0,2 m + dn. W przypadku konieczności wejścia pracownika do wykopu w celu wykonania prac montażowych szerokość wykopu powinna wynosić min. 0,4 m + dn natomiast na łukach min. 0,6 m + dn. Dno wykopu należy zniwelować po dokładnym oczyszczeniu z kamieni, korzeni i podobnych części stałych. Przewody układać w wykopie na podsypce z piasku grubości 15 cm . Nad przewodem wykonać podsypkę z piasku o grubości 15 cm i częściowo zasypać wykop gruntem rodzimym pozbawionym kamieni, korzeni itp. do wysokości 30-40 cm nad przewodem. Tak przygotowaną warstwę ubić. Zasyp wykopu wykonać gruntem rodzimym ubijając warstwami.

UWAGI:

WYKONANE PRZYŁĄCZA PRZED ZASYPANIEM NALEŻY ZGŁOSIĆ DO ODBIORU ADMINISTRATOROWI SIECI ORAZ ZGŁOSIĆ DO INWENTARYZACJI GEODEZYJNEJ. CAŁOŚĆ ROBÓT WYKONAĆ ZGODNIE Z OBOWIĄZUJĄCYMI PRZEPISAMI I SZTUKĄ BUDOWLANĄ.

Opracował:
mgr inż. Stanisław Bakalarz
nr upr. UAN-7342-46/92

Rabka-Zdrój 13.05.2022 r.

DECYZJA NR GGG.7230.1.230.2022.JR

Na podstawie: **art. 19 ust. 1 i ust. 2 pkt. 4, art. 39 ust. 3 i ust. 3a** ustawy z dnia 21 marca 1985 r. o drogach publicznych (t. j. Dz. U. z 2021 r. poz. 1376 z późn. zm.), **§ 140 ust. 1 i ust. 2 pkt. 2** rozporządzenia Ministra Transportu i Gospodarki Morskiej z dnia 2 marca 1999 r. w sprawie warunków technicznych, jakim powinny odpowiadać drogi publiczne i ich usytuowanie

(t. j. Dz. U. z 2016 r. poz. 124 z późn. zm.), **§ 1 i § 2** uchwały nr VII/59/95 Rady Miejskiej w Rabce z dnia 24 lutego 1995 r. w sprawie wyrażenia opinii o zaliczeniu dróg na obszarze miasta Rabka do kategorii dróg lokalnych miejskich, **§ 1** rozporządzenia nr 12 Wojewody Nowosądeckiego z dnia 28 kwietnia 1995 r. w sprawie zaliczenia dróg publicznych do kategorii dróg lokalnych miejskich na terenie województwa nowosądeckiego (Dz. U. Woj. Nowosądeckiego nr 12/95 poz. 54) oraz **art. 104 i art. 107** ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (t. j. Dz. U. z 2021 r. poz. 735 z późn. zm.),

po rozpatrzeniu wniosku z dnia 12.05.2022 r., o wydanie zezwolenia na lokalizację przyłącza kanalizacji sanitarnej i wodociągowej w pasie drogowym drogi gminnej ul. Poniatowskiego w Rabce-Zdroju, złożonego przez Pana Pawła Polaczka, występującego jako pełnomocnik Inwestora: Szpitala Miejskiego Sp. z o.o. w Rabce-Zdroju reprezentowanego przez prezesa Pana Witolda Latoszka

z e z w a l a m

**Szpitalowi Miejskiemu w Rabce-Zdroju Sp. z o.o., ul. Słoneczna 3, 34-700 Rabka-Zdrój,
reprezentowanemu przez Prezesa Pana Witolda Latuszka**

**na zlokalizowanie przyłącza kanalizacji sanitarnej i wodociągowej
w pasie drogowym drogi gminnej ul. Poniatowskiego, położonej na działce nr ewid. 4199
w Rabce-Zdroju**

1. Warunki zezwolenia:

- 1) Przyłącz zostanie umiejscowiony w pasie drogowym zgodnie z lokalizacją wskazaną na mapie do celów projektowych, stanowiącej załącznik do wniosku z dnia 12.05.2022 r.
- 2) Przyłącza zostaną wykonane zgodnie z warunkami technicznymi przyłączenia do sieci, wydanymi przez Zakład Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o. o. w Rabce-Zdroju.
- 3) **Przejście pod nawierzchnią ulicy ul. Poniatowskiego powinno być wykonywane metodą bezwykopową (przewiert lub przepych).**
- 4) Umieszczenie w pasie drogowym urządzeń infrastruktury technicznej niezwiązanych z drogą nie może naruszać elementów technicznych drogi oraz nie może przyczyniać się do czasowego lub trwałego zagrożenia bezpieczeństwa ruchu albo zmniejszenia wartości użytkowej drogi, a także nie może wpływać negatywnie na system korzeniowy drzew rosnących w pasie drogowym.
- 5) Umieszczenie w pasie drogowym podziemnej budowli liniowej nie może doprowadzić do zmniejszenia stateczności i nośności podłoża oraz nawierzchni drogi, nie może również naruszyć urządzeń odwadniających i innych podziemnych urządzeń drogi.
- 6) Infrastruktura liniowa przecinająca poprzecznie drogę lub usytuowana wzdłuż drogi,

powinna być wykonana w taki sposób, aby nie ograniczała możliwości przebudowy albo remontu drogi.

2. Zezwolenie zarządcy drogi wyrażone w niniejszej decyzji nie jest równoznaczne z zezwoleniem na zajęcie pasa drogowego w celu prowadzenia robót w pasie drogowym lub na umieszczenie w nim obiektu lub urządzenia. Przed przystąpieniem do wykonania inwestycji otrzymujący zezwolenie ma obowiązek wystąpić do zarządcy drogi o zgodę na zajęcie pasa drogowego, na podstawie odrębnego wniosku.
3. Otrzymujący zezwolenie, przed rozpoczęciem robót budowlanych zobowiązany jest do uzyskania pozwolenia na budowę lub zgłoszenia budowy albo wykonywania robót budowlanych.
4. W przypadku konieczności uzyskania pozwolenia na budowę, otrzymujący zezwolenie ma obowiązek uzgodnić projekt budowlany z zarządcą drogi.
5. Jeżeli budowa, przebudowa lub remont drogi wymaga przełożenia urządzeń niezwiązanych z potrzebami zarządzania drogami lub potrzebami ruchu drogowego, koszt tego przełożenia ponosi ich właściciel.
6. Utrzymanie urządzeń niezwiązanych z potrzebami zarządzania drogami lub potrzebami ruchu drogowego należy do ich posiadaczy.

UZASADNIENIE

Na podstawie art. 107 § 4 K.p.a. odstępuje się od uzasadnienia decyzji, gdyż uwzględnia ona w całości żądanie strony. W związku z powyższym orzeczono jak w sentencji.

POUCZENIE

Na niniejszą decyzję służy stronie odwołanie do Samorządowego Kolegium Odwoławczego w Nowym Sączu, ul. Gorzkowska 30, za pośrednictwem Burmistrza Rabki-Zdroju, w terminie 14 dni od dnia doręczenia niniejszej decyzji.

W trakcie biegu terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania wobec organu administracji publicznej, który wydał decyzję. Z dniem doręczenia organowi administracji publicznej oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna.

BURMISTRZ
mgr Leszek Świder

/podpisane kwalifikowanym podpisem elektronicznym/

Kwalifikowany podpis elektroniczny ma skutek prawny równoważny podpisowi własnoręcznemu (art. 25 ust. 2 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 910/2014 z dnia 23 lipca 2014 r. w sprawie identyfikacji elektronicznej i usług zaufania w odniesieniu do transakcji elektronicznych na rynku wewnętrznym oraz uchylające dyrektywę 1999/93/WE);

Otrzymują:

1. Paweł Polaczek, Orawka 52, 34-480 Jabłonka

Raport z weryfikacji podpisów
dokumentu nr: **14679.2022**
odpowiedź

2022-05-13, 13:27

Nazwa pliku: **230 Szpital I.pdf**

Id weryfikacji: 7125734
Id wersji pliku: 7121729
Pracownik weryfikujący: **Jacek Rusiecki**
Stanowisko: Inspektor (GGG)
ID pracownika: 32
Data weryfikacji: 2022-05-13 13:20:01

Certyfikat

Numer seryjny: 117585778870810548644465488249714901319587892232
Właściciel: CN=Leszek Świder,serialNumber=PNOPL-65020913710,C=PL

Wystawiony przez: organizationIdentifier=VATPL-5260300517,CN=COPE SZAFIR -
Kwalifikowany,O=Krajowa Izba Rozliczeniowa S.A.,C=PL

Podpis

Numer seryjny: ID-6a62a016-f374-4978-b9b2-ea2a2705c2f8
Data podpisu: 2022-05-13 12:39:44
Typ podpisu: PAdES
Status: **Poprawnie zweryfikowany**

Raport z weryfikacji podpisów
dokumentu nr: **14679.2022**
odpowiedź

2022-05-13, 13:27

Nazwa pliku: **GGG.7230.1.230.2022 wod kan san Szpital.pdf**

Id weryfikacji: 7125733
Id wersji pliku: 7121732
Pracownik weryfikujący: **Jacek Rusiecki**
Stanowisko: Inspektor (GGG)
ID pracownika: 32
Data weryfikacji: 2022-05-13 13:19:39

Certyfikat

Numer seryjny: 117585778870810548644465488249714901319587892232
Właściciel: CN=Leszek Świder,serialNumber=PNOPL-65020913710,C=PL

Wystawiony przez: organizationIdentifier=VATPL-5260300517,CN=COPE SZAFIR -
Kwalifikowany,O=Krajowa Izba Rozliczeniowa S.A.,C=PL

Podpis

Numer seryjny: ID-7b8b2eeb-6585-4d91-bdef-117f6e260e48
Data podpisu: 2022-05-13 12:39:33
Typ podpisu: PAdES
Status: **Poprawnie zweryfikowany**

*** Koniec zestawienia ***



URZĄD MIEJSKI W RABCE-ZDRÓJU

34-700 Rabka-Zdrój, ul. Parkowa 2
tel. 18 26-92-000, 18 26-76-440, fax 18 26-77-700
e-mail: urząd@rabka.pl, strona www: www.rabka.pl
NIP : 735-28-69-278, REGON: 000529166,
PKO BP S.A. Nr: 10 1020 3466 0000 9502 0004 3380

Nasz znak: GGG.7230.1.230.2022.JR

Rabka-Zdrój 16.05.2022 r.

Witold Latusek
Szpital Miejski
ul. Słoneczna 3
34-700 Rabka-Zdrój

INFORMACJA

Na podstawie Ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r - Kodeks Postępowania Administracyjnego /tekst jednolity Dz.U. z 2021 r., poz. 735, z późn. zm./, informuję, że wobec **niezaskarżenia** w czasie i trybie ustawowo przewidzianym, decyzja GGG.7230.1.230.2022 z dnia 13.05.2022 r., stała się ostateczna z dniem **13.05.2022 r.**

z up. BURMISTRZA

inż. Adam Jaszczyk
Naczelnik Wydziału Geodezji, Mienia
Komunalnego i Gospodarki Gruntami
w Urzędzie Miejskim w Rabce-Zdroju

/podpisane kwalifikowanym podpisem elektronicznym/

Kwalifikowany podpis elektroniczny ma skutek prawny równoważny podpisowi własnoręcznemu (art. 25 ust. 2 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 910/2014 z dnia 23 lipca 2014 r. w sprawie identyfikacji elektronicznej i usług zaufania w odniesieniu do transakcji elektronicznych na rynku wewnętrznym oraz uchylające dyrektywę 1999/93/WE);

Otrzymują:

1. Paweł Polaczek, Orawka 52, 34-480 Jabłonka
2. A/a.

MAPA DO CELÓW PROJEKTOWYCH

Województwo: małopolskie

Powiat: nowotarski

Obwód: 0001 Rabka - Zdrój, 0002 Rabka Słone

Skala: 1:500

Poziom odniesienia: Kronsztad '86

Układ współrzędnych 2000/21

Sekcja: 7.115.11.14.3.2, 7.115.11.14.4.1

GK.6640.929.2022

1. Działki ewidencyjne nr 679/1, 679/2, 679/3, 679/4, 4203/2, 4203/3, 4203/4, 4203/5 nie są obciążone służebnościami.
2. Granice działek wkreślono na podstawie mapy ewidencji gruntów.
3. Na odcinkach granic: 14854-4741, 4741-4742, 4742-4743, 4743-3430.3, 3430.3-14853, 14853-14854 dopuszcza się sytuowanie budynków w odległości mniejszej niż 4.0 m oraz innych obiektów budowlanych w odległości mniejszej niż 3.0 m od granicy nieruchomości. Na pozostałych odcinkach granic dopuszcza się sytuowanie budynków w odległości większej niż 4.0 m oraz innych obiektów budowlanych w odległości większej niż 3.0 m od granicy nieruchomości.
4. Mapa nie może służyć do celów rozgraniczeniowych.
5. Nie wyklucza się istnienia w terenie innych nie wykazanych na niniejszej mapie urządzeń podziemnych, które nie były zgłaszane do inwentaryzacji.
6. Linie rozgraniczające teren inwestycji
7. Nieprzekraczalna linia zabudowy

Wykonał: GEODETA UPRAWNIONY

mgr inż. Halina Cisoń
nr upraw. 20150

Spytkowice, dnia: 12.04.2022 r.

URZĄD MIEJSKI W RABCE-ZDRÓJU

SPRAWDZONO I UZGODNIONO
Jak w decyzji nr GGG.7230.1.230.2022.JR
z dnia 13.05.2022 r.

Do podziału Ziemi w Rabce-Zdroju, 12 maja 1990 r. (Prawo geodezyjne obowiązujące do 31.12.2020 r., poz. 226, 993, 782 i 1000), z dnia 12.04.2022 r. (Prawo geodezyjne obowiązujące od 1.01.2021 r., poz. 226, 993, 782 i 1000), geodezyjnych i budowlanych, ogłoszonych pod numerem GK.6640.929.2022, których celem było zastąpienie opartych na tych mapach planów.

Stwierdzenie, że plany te są zgodne z mapą ewidencji gruntów i budynków, nr 6640.929.2022, z dnia 12.04.2022 r.

P.12.11.2022.2482

protokół weryfikacji z dnia: 20.04.2022 r.

Geo-Net Halina Cisoń, 34-745 Spytkowice 608

Halina Cisoń, nr upr. 20150

GEODETA UPRAWNIONY

mgr inż. Halina Cisoń
nr upraw. 20150

DECYZJA NR GGG.7230.1.205.2022.JR

Na podstawie: **art. 19 ust. 1 iust. 2 pkt. 4, art. 39 ust. 3 i ust. 3a** ustawy z dnia 21 marca 1985 r. o drogach publicznych (t. j. Dz. U. z 2021 r. poz. 1376 z późn. zm.), **§ 140 ust. 1 i ust. 2 pkt. 2** rozporządzenia Ministra Transportu i Gospodarki Morskiej z dnia 2 marca 1999 r. w sprawie warunków technicznych, jakim powinny odpowiadać drogi publiczne i ich usytuowanie

(t. j. Dz. U. z 2016 r. poz. 124), **§ 1 i § 2** uchwały nr VII/59/95 Rady Miejskiej w Rabce z dnia 24 lutego 1995 r. w sprawie wyrażenia opinii o zaliczeniu dróg na obszarze miasta Rabka do kategorii dróg lokalnych miejskich, **§ 1** rozporządzenia nr 12 Wojewody Nowosądeckiego z dnia 28 kwietnia 1995 r. w sprawie zaliczenia dróg publicznych do kategorii dróg lokalnych miejskich na terenie województwa nowosądeckiego (Dz. U. Woj. Nowosądeckiego nr 12/95 poz. 54) oraz **art. 104 i art. 107** ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (t. j. Dz. U. z 2021 r. poz. 735 z późn. zm.),

po rozpatrzeniu wniosku z dnia 27.04.2022 r., o wydanie zezwolenia na lokalizację przyłącza kanalizacji deszczowej w pasie drogowym drogi gminnej ul. Poniatowskiego w Rabce-Zdroju, złożonego przez Pana Pawła Polaczka, występującego jako pełnomocnik Inwestora: Szpitala Miejskiego Sp. z o.o. w Rabce-Zdroju reprezentowanego przez prezesa Pana Witolda Latoszka

z e z w a l a m

**Szpitalowi Miejskiemu w Rabce-Zdroju Sp. z o.o., ul. Słoneczna 3, 34-700 Rabka-Zdrój,
reprezentowanemu przez Prezesa Pana Witolda Latoszka**

**na zlokalizowanie przyłącza kanalizacji deszczowej w pasie drogowym drogi gminnej
położonej w Rabce-Zdroju przy ul. Poniatowskiego.**

1. Warunki zezwolenia:

- 1) Przyłącz należy zlokalizować w pasie drogowym zgodnie z projektem zagospodarowania terenu, stanowiącym załącznik do wniosku o wydanie zezwolenia na lokalizację przyłącza kanalizacji deszczowej w pasie drogowym drogi gminnej.
- 2) **Przeście pod nawierzchnią ulicy Poniatowskiego powinno być wykonane metodą bezwykopową (przewiert lub przepych).**
- 3) Przed wykonaniem prac należy sprawdzić stan techniczny studni i w razie konieczności przebudować.
- 4) Umieszczenie w pasie drogowym urządzeń infrastruktury technicznej niezwiązanej z drogą nie może naruszyć elementów technicznych drogi oraz nie może przyczynić się do czasowego lub trwałego zagrożenia bezpieczeństwa ruchu albo zmniejszenia wartości użytkowej drogi, a także nie może wpłynąć negatywnie na system korzeniowy drzew rosnących w pasie drogowym.
- 5) Umieszczenie w pasie drogowym podziemnej budowli liniowej nie może doprowadzić do zmniejszenia stateczności i nośności podłoża oraz nawierzchni drogi, nie może również naruszyć urządzeń odwadniających i innych podziemnych urządzeń drogi.
- 6) Infrastruktura liniowa przecinająca poprzecznie drogę lub usytuowana wzdłuż drogi,

powinna być wykonana w taki sposób, aby nie ograniczała możliwości przebudowy albo remontu drogi.

2. Zezwolenie zarządcy drogi wyrażone w niniejszej decyzji nie jest równoznaczne z zezwoleniem na zajęcie pasa drogowego w celu prowadzenia robót w pasie drogowym lub na umieszczenie w nim obiektu lub urządzenia. Przed przystąpieniem do wykonania inwestycji otrzymujący zezwolenie ma obowiązek wystąpić do zarządcy drogi o zgodę na zajęcie pasa drogowego, na podstawie odrębnego wniosku.
3. Otrzymujący zezwolenie, przed rozpoczęciem robót budowlanych zobowiązany jest do uzyskania pozwolenia na budowę lub zgłoszenia budowy albo wykonywania robót budowlanych, o ile wymagają tego przepisy prawa budowlanego.
4. W przypadku konieczności uzyskania pozwolenia na budowę, otrzymujący zezwolenie ma obowiązek uzgodnić projekt budowlany z zarządcą drogi.
5. Jeżeli budowa, przebudowa lub remont drogi wymaga przełożenia urządzeń niezwiązanych z potrzebami zarządzania drogami lub potrzebami ruchu drogowego, koszt tego przełożenia ponosi ich właściciel.
6. Utrzymanie urządzeń niezwiązanych z potrzebami zarządzania drogami lub potrzebami ruchu drogowego należy do ich posiadaczy.

UZASADNIENIE

Na podstawie art. 107 § 4 K.p.a. odstępuje się od uzasadnienia decyzji, gdyż uwzględnia ona w całości żądanie strony. W związku z powyższym orzeczono jak w sentencji.

POUCZENIE

Na niniejszą decyzję służy stronie odwołanie do Samorządowego Kolegium Odwoławczego w Nowym Sączu, ul. Gorzkowska 30, 33-300 Nowy Sącz za pośrednictwem Burmistrza Rabki-Zdroju, w terminie 14 dni od dnia doręczenia decyzji.

W trakcie biegu terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania wobec organu administracji publicznej, który wydał decyzję. Z dniem doręczenia organowi administracji publicznej oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna.

BURMISTRZ

mgr Leszek Świder

/podpisane kwalifikowanym podpisem elektronicznym/

Kwalifikowany podpis elektroniczny ma skutek prawny równoważny podpisowi własnoręcznemu (art. 25 ust. 2 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 910/2014 z dnia 23 lipca 2014 r. w sprawie identyfikacji elektronicznej i usług zaufania w odniesieniu do transakcji elektronicznych na rynku wewnętrznym oraz uchylające dyrektywę 1999/93/WE);

Otrzymują:

1. Paweł Polaczek, Orawka 52, 34-480 Jabłonka

Raport z weryfikacji podpisów

2022-05-11, 08:24

dokumentu nr: **14562.2022**

odpowiedź

Nazwa pliku: **Latosek 205.2022.pdf**

Id weryfikacji: 7111088
Id wersji pliku: 7105168
Pracownik weryfikujący: **Jacek Rusiecki**
Stanowisko: Inspektor (GGG)
ID pracownika: 32
Data weryfikacji: 2022-05-11 08:18:22

Certyfikat

Numer seryjny: 117585778870810548644465488249714901319587892232
Właściciel: CN=Leszek Świder,serialNumber=PNOPL-65020913710,C=PL

Wystawiony przez: organizationIdentifier=VATPL-5260300517,CN=COPE SZAFIR -
Kwalifikowany,O=Krajowa Izba Rozliczeniowa S.A.,C=PL

Podpis

Numer seryjny: ID-8faa1e67-f687-4e59-a2e2-4bb3aba3d885
Data podpisu: 2022-05-10 16:01:56
Typ podpisu: PAdES
Status: **Poprawnie zweryfikowany**

Raport z weryfikacji podpisów
dokumentu nr: **14562.2022**
odpowiedź

2022-05-11, 08:24

Nazwa pliku: **GGG.7230.1.205.2022 Szpital Latosek Poniatowskiego.pdf**

Id weryfikacji: 7111081
Id wersji pliku: 7105171
Pracownik weryfikujący: **Jacek Rusiecki**
Stanowisko: Inspektor (GGG)
ID pracownika: 32
Data weryfikacji: 2022-05-11 08:18:02

Certyfikat

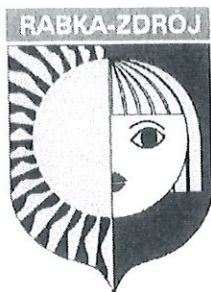
Numer seryjny: 117585778870810548644465488249714901319587892232
Właściciel: CN=Leszek Świder,serialNumber=PNOPL-65020913710,C=PL

Wystawiony przez: organizationIdentifier=VATPL-5260300517,CN=COPE SZAFIR -
Kwalifikowany,O=Krajowa Izba Rozliczeniowa S.A.,C=PL

Podpis

Numer seryjny: ID-6dd2f822-946c-4e06-a64a-80a5b7781572
Data podpisu: 2022-05-10 16:01:47
Typ podpisu: PAdES
Status: **Poprawnie zweryfikowany**

*** Koniec zestawienia ***



URZĄD MIEJSKI W RABCE-ZDRÓJU

34-700 Rabka-Zdrój, ul. Parkowa 2
tel. 18 26-92-000, 18 26-76-440, fax 18 26-77-700
e-mail: urząd@rabka.pl, strona www: www.rabka.pl
NIP : 735-28-69-278, REGON: 000529166,
PKO BP S.A. Nr: 10 1020 3466 0000 9502 0004 3380

Nasz znak: GGG.7230.1.205.2022.JR

Rabka-Zdrój 12.05.2022 r.

Witold Latusek
Szpital Miejski
ul. Słoneczna 3
34-700 Rabka-Zdrój

I N F O R M A C J A

Na podstawie Ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r - Kodeks Postępowania Administracyjnego /tekst jednolity Dz.U. z 2021 r., poz. 735, z późn. zm./, informuję, że wobec **niezaskarżenia** w czasie i trybie ustawowo przewidzianym, decyzja GGG.7230.1.205.2022.JR z dnia 10.05.2022 r., **stała się ostateczna z dniem 12.05.2022 r.**

z up. BURMISTRZA

inż. Adam Jaszczyk
Naczelnik Wydziału Geodezji, Mienia
Komunalnego i Gospodarki Gruntami
w Urzędzie Miejskim w Rabce-Zdroju

/podpisane kwalifikowanym podpisem elektronicznym/

Kwalifikowany podpis elektroniczny ma skutek prawny równoważny podpisowi własnoręcznemu (art. 25 ust. 2 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 910/2014 z dnia 23 lipca 2014 r. w sprawie identyfikacji elektronicznej i usług zaufania w odniesieniu do transakcji elektronicznych na rynku wewnętrznym oraz uchylające dyrektywę 1999/93/WE);

Otrzymują:

1. Paweł Polaczek, Orawka 52, 34-480 Jabłonka
2. A/a.

Raport z weryfikacji podpisów
dokumentu nr: **14663.2022**
prawomocność

2022-05-13, 07:47

Nazwa pliku: **GGG.7230.1.205.2022 Latusek zjazd Szpital.pdf**

Id weryfikacji: 7121213
Id wersji pliku: 7120258
Pracownik weryfikujący: **Jacek Rusiecki**
Stanowisko: Inspektor (GGG)
ID pracownika: 32
Data weryfikacji: 2022-05-13 07:46:41

Certyfikat

Numer seryjny: 361676547572566487193890977477687398727357064800
Właściciel: CN=Adam Marcin Jaszczyk,serialNumber=PNOPL-85122113577,C=PL

Wystawiony przez: organizationIdentifier=VATPL-5260300517,CN=COPE SZAFIR -
Kwalifikowany,O=Krajowa Izba Rozliczeniowa S.A.,C=PL

Podpis

Numer seryjny: ID-458db7f5-0ac7-44a2-93dc-c32b69907d2d
Data podpisu: 2022-05-12 15:13:56
Typ podpisu: PAdES
Status: **Poprawnie zweryfikowany**

*** Koniec zestawienia ***

MAPA DO CELÓW PROJEKTOWYCH

Województwo: małopolskie

Powiat: nowotarski

Obręb: 0001 Rabka -Zdrój, 0002 Rabka Stone

Skala: 1:500

Poziom odniesienia: Kronsztad '86

Układ współrzędnych 2000/21

Sekcja: 7.115.11.14.3.2, 7.115.11.14.4.1

GK.66 40.929.2022

1. Działki ewidencyjne nr 679/1, 679/2, 679/3, 679/4, 4203/2, 4203/3

4203/4, 4203/5 nie są obciążone służebnościami.

2. Granice działek określono na podstawie mapy ewidencji gruntów.

3. Na odcinkach granic: 14854-4741, 4741-4742, 4742-4743, 4743-34303,

34303-14853, 14853-14854 dopuszcza się sytuowanie budynków w

odległości mniejszej niż 4.0 m oraz innych obiektów budowlanych

w odległości mniejszej niż 3.0 m od granicy nieruchomości.

Na pozostałych odcinkach granic dopuszcza się sytuowanie budynków w

odległości większej niż 4.0 m oraz innych obiektów budowlanych

w odległości większej niż 3.0 m od granicy nieruchomości.

4. Mapa nie może służyć do celów rozgraniczeniowych.

5. Nie wyklucza się istnienia w terenie innych nie wykazanych na niniejszej

mapie urządzeń podziemnych, które nie były zgłoszone do inwentaryzacji.

6. --- Linie rozgraniczające teren inwestycji

7. ▲ Nieprzekraczalna linia zabudowy

Wykonał: GEODETA UPRAWNIONY

mgr inż. Halina Cisoń
nr upraw. 20150

Spytkowice, dnia: 12.04.2022 r.

URZĄD MIEJSKI W RABCE-ZDRÓJU

SPRAWDZONO I UZGODNIONO
Jak w decyzji nr GGG.7230.1.205.2022
z dnia 10.05.2022 r.

Na podstawie Art. 12b ustawy z dnia 12 maja 1989 r. - Prawo
geodezyjne i kartograficzne (tj. z 2020 r. poz. 276, 284, 782 i 1086),
świadczym, że niniejszy dokument został opracowany w wyniku prac
geodezyjnych i kartograficznych zgłoszonych pod numerem
GK.6640.929.2022, których rezultaty zawiera operat techniczny
pozytywnie zaewaluowany.

Starosta Nowotarski, ul. Bolesława Wstydliwego 14, 34-400 Nowy Targ
Długość służby: Geodezyjne i kartograficzne, który otrzymał zgłoszenie

P.1211.2022.2482

identyfikacja ewidencyjnych materiałów i zasobów - operat techniczny

protokół weryfikacji z dnia: 20.04.2022 r.

mapy oraz do sporządzenia dokumentu technicznego i arkusza sytuacyjno-wyrysowego

Geo-Net Halina Cisoń, 34-745 Spytkowice 608

wykonała prace geodezyjne i kartograficzne

Halina Cisoń, nr upr. 20150

mapy i arkusza sytuacyjno-wyrysowego i dokumentu technicznego

systemem samostanowiącym, odpowiadającym za ich treść i za ich wydanie

GEODETA UPRAWNIONY

mgr inż. Halina Cisoń
nr upraw. 20150



Zakład Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o.

34-700 Rabka-Zdrój, ul. Zaryte 141A
tel.: 18 26 77 130, fax: 18 26 92 262, e-mail: poczta@zwik-rabka.pl, www.zwik-rabka.pl

Nasz znak: ZWK/1033/2022

Rabka-Zdrój, 04.05.2022 r.

"Szpital Miejski w Rabce-Zdroju" Spółka z o.o.

ul. Słoneczna 3

34-700 Rabka-Zdrój

działając przez pełnomocnika:

Polaczek Paweł

Orawka 52

34-480 Jabłonka

WARUNKI PRZYŁĄCZENIA DO SIECI

Zakład Wodociągów i Kanalizacji Spółka z o.o., w odpowiedzi na wniosek z dnia 27.04.2022 r. (uzupełniony pismem z dnia ... r.), określa warunki przyłączenia do sieci wodociągowej i kanalizacyjnej dla nieruchomości / obiektu zlokalizowanego w RABCE-ZDROJU przy ul. SŁONECZNA 3, numer działki ewidencyjnej: 4203/3, 4203/4, 4203/5, (679/1, 679/2, 679/3), obręb: 0001 Rabka-Zdrój, (0002 Rabka-Słone).

I. Warunki ogólne

1. Przeznaczenie i sposób wykorzystania nieruchomości / obiektu, który ma zostać przyłączony do sieci: Szpital Miejski w Rabce-Zdroju
2. Zapotrzebowanie na wodę
Woda pobierana będzie do celów: socjalno-bytowe
 $Q_{dśr}$ [m³/dobę]: 73,3 / Q_{hmax} [m³/godzinę]: 9,3
 q [dm³/s]: 2,6
3. Ilość i jakość odprowadzanych ścieków
Rodzaj odprowadzanych ścieków: socjalno-bytowe
 $Q_{dśr}$ [m³/dobę]: 73,3 / Q_{hmax} [m³/godzinę]: 9,3
Wielkości ładunku zanieczyszczeń w odprowadzanych ściekach nie będą przekraczały następujących wartości - załącznik nr 2.
4. Warunki przyłączenia do sieci wodociągowej i kanalizacyjnej są ważne przez okres 2 lat od dnia ich wydania.

Informujemy, że Administratorem Państwa danych osobowych jest Zakład Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. z siedzibą w Rabce-Zdroju, ul. Zaryte 141a, 34-700 Rabka-Zdrój, NIP: 735-21-97-614, REGON: 491934104. Szczegółowe informacje o zasadach przetwarzania danych osobowych przez ZWiK Sp. z o.o. w Rabce-Zdroju dostępne są na naszej stronie internetowej www.zwik-rabka.pl

NIP: 735-21-97-614; REGON: 491934104; BDO: 000032795; PKD: 37.00.Z; Kapitał zakładowy: 17 261 460,00 zł;
KRS: Rejestr Przedsiębiorców – Sąd Rejonowy dla Krakowa-Śródmieścia XII Wydział Gospodarczy KRS Nr: 0000170072
Konto bankowe: BS RABA WYŻNA Nr: 71 8815 0002 0000 0012 4810 0001

II. Warunki wykonania przyłącza

1) wodociągowego:

1. należy wybudować do istniejącej sieci wodociągowej $\varnothing$ 150 znajdującej się w ulicy ul. PONIATOWSKIEGO dz.nr ew. 4199 (oznaczona na mapie poglądowej kolorem niebieskim);
2. należy ułożyć na głębokości minimum 1,4 metra pod powierzchnią ziemi zgodnie z zasadami sztuki i wymogami producenta rur (montaż przewodów winien być wykonany zgodnie z wymogami normy PN-B-10736, w temperaturach powietrza ustalonych w instrukcji montażu producenta rur. Rurociągi należy ułożyć na podsypce z piasku gr 10cm i obsypać piaskiem do wysokości 10cm ponad wierzch rury);
3. nad przewodem należy ułożyć taśmę sygnalizacyjno-ostrzegawczą (z wkładką stalową) z napisem „WODA”
4. należy wykonać przewodem PE o średnicy 63;
5. materiał: PEHD SDR11 PN 16
6. celem nie dopuszczenia do porysowania rur, zabrania się wleczenia i przeciągania odcinków rurociągów po gruncie (dopuszcza się występowanie rys i zadrapań, których grubość nie przekracza 10% grubości ścianki rury);
7. rurociągi należy układać tylko w suchym wykopie. W przypadku wystąpienia wody gruntowej należy ją wypompować i/lub zdrenować wykop.
8. należy sprawdzić czystość każdej rury PE przed jej zamontowaniem, oraz zaślepić znajdujące się w wykopie lub poza wykopem odcinki rur.
9. przyłącze wodociągowe należy przepłukać, zdezynfekować a następnie wodę zbadać laboratoryjnie celem określenia jej przydatności do spożycia;
10. w razie konieczności podniesienia ciśnienia wody należy zabudować zestaw do podnoszenia ciśnienia na instalacji wewnętrznej. Jednocześnie zabrania się bezpośredniego połączenia przewodu ssawnego z przyłączem (zasysania wody z sieci wodociągowej).

2) kanalizacyjnego:

1. należy wybudować do istniejącej sieci kanalizacyjnej $\varnothing$ 400 znajdującej się w ulicy ul. PONIATOWSKIEGO dz.nr ew. 4199 (oznaczona na mapie kolorem czerwonym);
2. należy ułożyć na głębokości minimum 1,4 metra pod powierzchnią ziemi zgodnie z zasadami sztuki i wymogami producenta rur (montaż przewodów winien być wykonany zgodnie z wymogami normy PN-B-10736, z temperaturach powietrza ustalonych w instrukcji montażu producenta rur. Rurociągi należy ułożyć na podsypce z piasku gr 10cm i obsypać piaskiem do wysokości 10cm ponad wierzch rury);
3. należy wykonać przewodem PVC o średnicy 200mm ze spadkiem min 2% a max 15% w kierunku sieci kanalizacyjnej;
4. niezbędne studzienki kanalizacyjne należy zabudować jako systemowe PVC o średnicy nie mniejszej niż 400mm zapewniające wymaganą szczelność.

Informujemy, że Administratorem Państwa danych osobowych jest Zakład Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. z siedzibą w Rabce-Zdroju, ul. Zaryte 141a, 34-700 Rabka-Zdrój, NIP: 735-21-97-614, REGON: 491934104. Szczegółowe informacje o zasadach przetwarzania danych osobowych przez ZWiK Sp. z o.o. w Rabce-Zdroju dostępne są na naszej stronie internetowej www.zwik-rabka.pl

NIP: 735-21-97-614; REGON: 491934104; BDO: 000032795; PKD: 37.00.Z; Kapitał zakładowy: 17 261 460,00 zł;
KRS: Rejestr Przedsiębiorców – Sąd Rejonowy dla Krakowa-Śródmieścia XII Wydział Gospodarczy KRS Nr: 0000170072
Konto bankowe: BS RABA WYŻNA Nr: 71 8815 0002 0000 0012 4810 0001

5. włączenie przewidzieć do studzienki kanalizacyjnej So z zachowaniem wymaganego kierunku wlotu (oznaczona na mapie kolorem czerwonym);
6. materiał: PVC SN8 rury z rdzeniem litym;
7. celem nie dopuszczenia do porysowania rur, zabrania się wleczenia i przeciągania odcinków rurociągów po gruncie (dopuszcza się występowanie rys i zadrapań, których grubość nie przekracza 10% grubości ścianki rury);
8. rurociągi należy układać tylko w suchym wykopie. W przypadku wystąpienia wody gruntowej należy ją wypompować i/lub zdrenować wykop.
9. w razie konieczności (brak wymaganego spadku / przykrycia) należy zabudować przy budynku przydomową pompownię ścieków a w bezpośrednim sąsiedztwie sieci kanalizacyjnej studzienkę rozprężną i połączyć ją przewodem grawitacyjnym z siecią poprzez studzienkę kanalizacyjną So (z zachowaniem wymaganego kierunku wlotu).

Przebieg przyłącza wodociągowego i kanalizacyjnego przedstawia mapa poglądowa - załącznik graficzny nr 1 do warunków przyłączenia do sieci.

III. Obowiązki

Realizację budowy przyłączy do sieci oraz studni wodomierzowej, pomieszczenia przewidzianego do lokalizacji wodomierza głównego i urządzenia pomiarowego zapewnia na własny koszt osoba ubiegająca się o przyłączenie nieruchomości do sieci. Użyte do budowy materiały winny posiadać certyfikaty dopuszczające do stosowania w budownictwie oraz stosowne atesty w szczególności PZH do kontaktu z wodą pitną (przyłącze wodociągowe).

1) w zakresie wykonania przyłącza wodociągowego:

1. należy zapewnić możliwość montażu zestawu wodomierza głównego poprzez umieszczenie w piwnicy budynku lub na parterze, w wydzielonym, łatwo dostępnym miejscu, zabezpieczonym przed zalaniem wodą, zamarzaniem oraz dostępem osób niepowołanych. W budynkach mieszkalnych wielorodzinnych, zamieszkania zbiorowego i użyteczności publicznej miejscem tym powinno być odrębne pomieszczenie. Koszty nabycia, zainstalowania i utrzymania wodomierza głównego ponosi przedsiębiorstwo wodociągowo-kanalizacyjne;
2. dopuszcza się umieszczenie zestawu wodomierza głównego w studzience poza budynkiem, jeżeli jest on niepodpiwniczony i nie ma możliwości wydzielenia na parterze budynku miejsca, o którym mowa w pkt 1;
3. za każdym zestawem wodomierza głównego od strony instalacji należy zainstalować zabezpieczenia uniemożliwiające wtórne zanieczyszczenie wody, zgodnie z wymaganiami dla przepływów zwrotnych, określonymi w Polskiej Normie dotyczącej zabezpieczenia przed przepływem zwrotnym;

Informujemy, że Administratorem Państwa danych osobowych jest Zakład Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. z siedzibą w Rabce-Zdroju, ul. Zaryte 141a, 34-700 Rabka-Zdrój, NIP: 735-21-97-614, REGON: 491934104. Szczegółowe informacje o zasadach przetwarzania danych osobowych przez ZWiK Sp. z o.o. w Rabce-Zdroju dostępne są na naszej stronie internetowej www.zwik-rabka.pl

NIP: 735-21-97-614; REGON: 491934104; BDO: 000032795; PKD: 37.00.Z; Kapitał zakładowy: 17 261 460,00 zł;
KRS: Rejestr Przedsiębiorców – Sąd Rejonowy dla Krakowa-Śródmieścia XII Wydział Gospodarczy KRS Nr: 0000170072
Konto bankowe: BS RABA WYŻNA Nr: 71 8815 0002 0000 0012 4810 0001

4. przewody wodociągowe, wykonane z materiałów przewodzących prąd elektryczny, należy przed i za wodomierzem połączyć przewodem metalowym, zgodnie z Polską Normą dotyczącą uziemień i przewodów ochronnych;
5. pomieszczenie lub studzienka, w której jest zainstalowany zestaw wodomierza głównego, powinny mieć:
 - 1) w przypadku umieszczenia w piwnicy budynku - wpust do kanalizacji, zabezpieczony zamknięciem przeciwwzalewowym, jeżeli warunki lokalne tego wymagają, a także wentylację;
 - 2) w przypadku umieszczenia w studziennicy wodomierzowej poza budynkiem - zabezpieczenie przed napływem wód gruntowych i opadowych, zagłębienie do wyczerpywania wody oraz wentylację.
6. studzienka wodomierzowa o średnicy wewnętrznej min. 1500mm powinna być wykonana z materiału trwałego, mieć stopnie lub klamry do schodzenia oraz otwór włazowy o średnicy co najmniej 600 mm w świetle, zaopatrzony w dwie pokrywy, z których wierzchnia powinna być dostosowana do przewidywanego obciążenia ruchem pieszym lub kołowym.
- 2) w zakresie wykonania przyłącza kanalizacyjnego:
 1. studzienkę rewizyjną umieścić w odległości 2 metrów od granicy działki na terenie nieruchomości;
 2. zainstalowania zabezpieczenia przed przepływem zwrotnym ścieków z sieci kanalizacyjnej, zgodnie z wymaganiami Polskiej Normy.
- 3) z chwilą uruchomienia nowych przyłączy wod-kan objętych niniejszymi warunkami, dotychczasowe przyłącza wod-kan, należy trwale zlikwidować (odłączyć od sieci wod-kan) w obecności upoważnionego przedstawiciela naszego Zakładu – na tą okoliczność należy sporządzić stosowny protokół / notatkę służbową.

IV. Warunki formalne, zgłoszenia i odbiory przyłącza

1. Budowa przyłącza wodociągowego lub kanalizacyjnego, w zależności od formy wybranej przez inwestora, wymaga sporządzenia odpowiednich dokumentów określonych przez przepisy ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. – Prawo budowlane;
2. Z uwagi na potrzebę wyeliminowania zagrożeń wynikających z możliwej kolizji między sytuowanymi w terenie sieciami uzbrojenia terenu wymaga się złożenia wniosku o skoordynowanie sytuowania przyłączy na naradzie koordynacyjnej organizowanej przez Starostę Nowotarskiego.
3. Wymaga się zawiadomienia przedsiębiorstwa wodociągowo-kanalizacyjnego o rozpoczęciu prac związanych w budową przyłącza wodociągowego lub przyłącza kanalizacyjnego;
4. Zgłoszenie odbioru technicznego przyłącza wodociągowego lub przyłącza kanalizacyjnego powinno zawierać:

Informujemy, że Administratorem Państwa danych osobowych jest Zakład Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. z siedzibą w Rabce-Zdroju, ul. Zaryte 141a, 34-700 Rabka-Zdrój, NIP: 735-21-97-614, REGON: 491934104. Szczegółowe informacje o zasadach przetwarzania danych osobowych przez ZWiK Sp. z o.o. w Rabce-Zdroju dostępne są na naszej stronie internetowej www.zwik-rabka.pl

NIP: 735-21-97-614; REGON: 491934104; BDO: 000032795; PKD: 37.00.Z; Kapitał zakładowy: 17 261 460,00 zł;
KRS: Rejestr Przedsiębiorców – Sąd Rejonowy dla Krakowa-Śródmieścia XII Wydział Gospodarczy KRS Nr: 0000170072
Konto bankowe: BS RABA WYŻNA Nr: 71 8815 0002 0000 0012 4810 0001

- 1) Dane identyfikujące osobę ubiegającą się o przyłączenie nieruchomości do sieci, telefon kontaktowy, oznaczenie daty i symbolu/numeru warunków przyłączenia do sieci;
- 2) Termin odbioru proponowany przez osobę ubiegającą się o przyłączenie nieruchomości do sieci;
- 3) Oświadczenie o posiadanym prawie do dysponowania nieruchomością na cele budowlane w zakresie nieruchomości zajętych w celu realizacji prac budowlanych;
- 4) Oświadczenie o dokonaniu pozytywnych odbiorów częściowych skrzyżowań i zbliżeń realizowanego przyłącza wodociągowego lub kanalizacyjnego w zakresie kolizji i zbliżeń z istniejącą infrastrukturą (o ile takie zachodzą).
- 5) Oświadczenie o przywróceniu terenu do stanu pierwotnego (naruszane nieruchomości np. drogi; chodniki; działki prywatne);
- 6) Oświadczenie o użyciu do budowy materiałów posiadających stosowne atesty, certyfikaty do stosowania w budownictwie oraz atesty PZH do kontaktu z wodą pitną.
- 7) Oświadczenie o dokonaniu inwentaryzacji geodezyjnej powykonawczej przez uprawnionego geodetę.
5. Po zgłoszeniu w formie pisemnej gotowości do odbioru przez osobę ubiegającą się o przyłączenie nieruchomości do sieci, przedsiębiorstwo wodociągowo-kanalizacyjne niezwłocznie, nie później niż w terminie do 14 dni od dnia zgłoszenia w formie pisemnej, dokonuje odbioru przyłącza wodociągowego lub przyłącza kanalizacyjnego;
6. Przed odbiorem końcowym wybudowanego przyłącza wodociągowego należy bezwzględnie oznaczyć zabudowane uzbrojenie tabliczką orientacyjną do oznaczenia uzbrojenia przewodów wodociągowych oraz uzbrojenia przewodów kanalizacyjnych;
7. Odbiór jest wykonywany przed zasypaniem (zakryciem) przyłącza wodociągowego lub przyłącza kanalizacyjnego. Wszelkie odcinki przyłącza wodociągowego lub przyłącza kanalizacyjnego ulegające częściowemu zakryciu (tzw. prace zanikające) należy zgłaszać do odbioru częściowego przed ich zasypaniem;
8. Próby i odbiory częściowe oraz końcowe są przeprowadzane przy udziale upoważnionych przedstawicieli stron (osoby ubiegającej się o przyłączenie nieruchomości do sieci i przedsiębiorstwa wodociągowo-kanalizacyjnego);
9. Protokół odbioru technicznego częściowego i końcowego przyłącza wodociągowego lub przyłącza kanalizacyjnego zawiera co najmniej:
 - 1) Datę podpisania protokołu
 - 2) Numer i datę wydania warunków przyłączenia do sieci w oparciu, o które wykonano przyłącze,
 - 3) Dane techniczne charakteryzujące odbierane przyłącze (średnica, materiał, długość, elementy uzbrojenia),
 - 4) uwagi dotyczące różnic pomiędzy wydanymi warunkami przyłączenia do sieci wodociągowej lub sieci kanalizacyjnej lub dokumentacją wymaganą przepisami Prawa budowlanego a sposobem realizacji przyłącza wodociągowego lub przyłącza kanalizacyjnego,
 - 5) skład komisji dokonującej odbioru i podpisy jej członków;

Informujemy, że Administratorem Państwa danych osobowych jest Zakład Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. z siedzibą w Rabce-Zdroju, ul. Zaryte 141a, 34-700 Rabka-Zdrój, NIP: 735-21-97-614, REGON: 491934104. Szczegółowe informacje o zasadach przetwarzania danych osobowych przez ZWiK Sp. z o.o. w Rabce-Zdroju dostępne są na naszej stronie internetowej www.zwik-rabka.pl

NIP: 735-21-97-614; REGON: 491934104; BDO: 000032795; PKD: 37.00.Z; Kapitał zakładowy: 17 261 460,00 zł;
KRS: Rejestr Przedsiębiorców – Sąd Rejonowy dla Krakowa-Śródmieścia XII Wydział Gospodarczy KRS Nr: 0000170072
Konto bankowe: BS RABA WYŻNA Nr: 71 8815 0002 0000 0012 4810 0001

10. Roboty na czynnych sieciach wodociągowych będących w eksploatacji przedsiębiorstwa wodociągowo-kanalizacyjnego, w trakcie których dochodzi do bezpośredniego kontaktu z wodą zdatną do spożycia przez ludzi, wykonywane są wyłącznie przez pracowników przedsiębiorstwa wodociągowo-kanalizacyjnego (wpięcie przyłącza wodociągowego do sieci wodociągowej);
11. Roboty na czynnych sieciach kanalizacyjnych będących w eksploatacji przedsiębiorstwa wodociągowo-kanalizacyjnego, wykonywane są wyłącznie przez pracowników przedsiębiorstwa wodociągowo-kanalizacyjnego (wpięcie przyłącza kanalizacyjnego do sieci kanalizacyjnej);
12. Przyłącza podlegają geodezyjnemu wyznaczeniu w terenie, a po ich wybudowaniu – geodezyjnej inwentaryzacji powykonawczej. Obowiązki geodezyjnego wyznaczenia, o którym mowa w zdaniu poprzedzającym, nie podlegają przyłącza, jeżeli ich połączenie z siecią wodociągową lub kanalizacyjną znajduje się na tej samej działce co przyłącza lub na działce do niej przyległej.
13. Geodezyjną inwentaryzację powykonawczą wykonuje się przed zakryciem przyłączy. Zapewnienie wykonania obowiązków, o których mowa w niniejszym punkcie, należy do kierownika budowy, a w przypadku, gdy kierownik budowy nie zostanie ustanowiony – do inwestora (osoby ubiegającej się o przyłączenie nieruchomości do sieci).

V. Warunki prawne

1. Warunki przyłączenia do sieci wodociągowej lub sieci kanalizacyjnej są aktualne w stanie faktycznym i prawnym, dla którego zostały wydane. W przypadku podziału nieruchomości, wymagane jest wystąpienie z odrębnym wnioskiem o przyłączenie nieruchomości do sieci;
2. Warunki przyłączenia do sieci wodociągowej lub sieci kanalizacyjnej nie stanowią podstawy prawnej do korzystania z nieruchomości osoby trzeciej przez którą ma przebiegać przyłącze wodociągowe lub przyłącze kanalizacyjne. Podmiot ubiegający się o wydanie warunków przyłączenia do sieci wodociągowej lub sieci kanalizacyjnej winien we własnym zakresie uregulować możliwość korzystania z nieruchomości;
3. Warunki przyłączenia do sieci wodociągowej lub sieci kanalizacyjnej (jak również ich zmiana, aktualizacja lub przeniesienie na inny podmiot) wydawane są bezpłatnie;
4. W celu przeniesienia niniejszych warunków przyłączenia do sieci wodociągowej lub sieci kanalizacyjnej należy zwrócić się do przedsiębiorstwa wodociągowo-kanalizacyjnego z pisemnym wnioskiem, który będzie zawierał w swej treści, co najmniej:
 - 1) imię i nazwisko lub nazwę oraz adres zamieszkania lub siedziby podmiotu ubiegającego się o przyłączenie do sieci
 - 2) imię i nazwisko lub nazwę oraz adres zamieszkania lub siedziby podmiotu na rzecz, którego mają zostać przeniesione warunki przyłączenia do sieci oraz jej dane do korespondencji;
 - 3) podpisy podmiotów wskazanych w pkt 1 i 2 powyżej.
5. W celu aktualizacji niniejszych warunków przyłączenia do sieci wodociągowej lub sieci kanalizacyjnej należy zwrócić się do przedsiębiorstwa wodociągowo-kanalizacyjnego z pisemnym wnioskiem, który będzie zawierał w swej treści, co najmniej:

Informujemy, że Administratorem Państwa danych osobowych jest Zakład Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. z siedzibą w Rabce-Zdroju, ul. Zaryte 141a, 34-700 Rabka-Zdrój, NIP: 735-21-97-614, REGON: 491934104. Szczegółowe informacje o zasadach przetwarzania danych osobowych przez ZWiK Sp. z o.o. w Rabce-Zdroju dostępne są na naszej stronie internetowej www.zwik-rabka.pl

NIP: 735-21-97-614; REGON: 491934104; BDO: 000032795; PKD: 37.00.Z; Kapitał zakładowy: 17 261 460,00 zł;
KRS: Rejestr Przedsiębiorców – Sąd Rejonowy dla Krakowa-Śródmieścia XII Wydział Gospodarczy KRS Nr: 0000170072
Konto bankowe: BS RABA WYŻNA Nr: 71 8815 0002 0000 0012 4810 0001

- 1) imię i nazwisko lub nazwę oraz adres zamieszkania lub siedziby podmiotu ubiegającego się o przyłączenie do sieci,
 - 2) numer i datę wydania warunków przyłączenia do sieci, które mają ulec zmianie
 - 3) postanowienia warunków przyłączenia do sieci, które mają ulec zmianie.
6. Nie pobiera się opłaty za odbiór przyłącza wodociągowego lub przyłącza kanalizacyjnego przez przedsiębiorstwo wodociągowo-kanalizacyjne, a także za włączenie przyłącza wodociągowego lub przyłącza kanalizacyjnego do sieci wodociągowej albo sieci kanalizacyjnej oraz za inne zezwolenia z tym związane.

Zatwierdził:

ZAKŁAD WODOCIAGÓW I KANALIZACJI
SPÓŁKA Z O.O. W RABCE-ZDRÓJ
PROKURANT
[Signature]
mgr Robert Wojdyła

Otrzymują:

1. Adresat
2. a/a

Informujemy, że Administratorem Państwa danych osobowych jest Zakład Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. z siedzibą w Rabce-Zdroju, ul. Zaryte 141a, 34-700 Rabka-Zdrój, NIP: 735-21-97-614, REGON: 491934104. Szczegółowe informacje o zasadach przetwarzania danych osobowych przez ZWiK Sp. z o.o. w Rabce-Zdroju dostępne są na naszej stronie internetowej www.zwik-rabka.pl

NIP: 735-21-97-614; REGON: 491934104; BDO: 000032795; PKD: 37.00.Z; Kapitał zakładowy: 17 261 460,00 zł;
KRS: Rejestr Przedsiębiorców – Sąd Rejonowy dla Krakowa-Śródmieścia XII Wydział Gospodarczy KRS Nr: 0000170072
Konto bankowe: BS RABA WYŻNA Nr: 71 8815 0002 0000 0012 4810 0001

Dopuszczalne wartości ładunku zanieczyszczeń w odprowadzanych ściekach

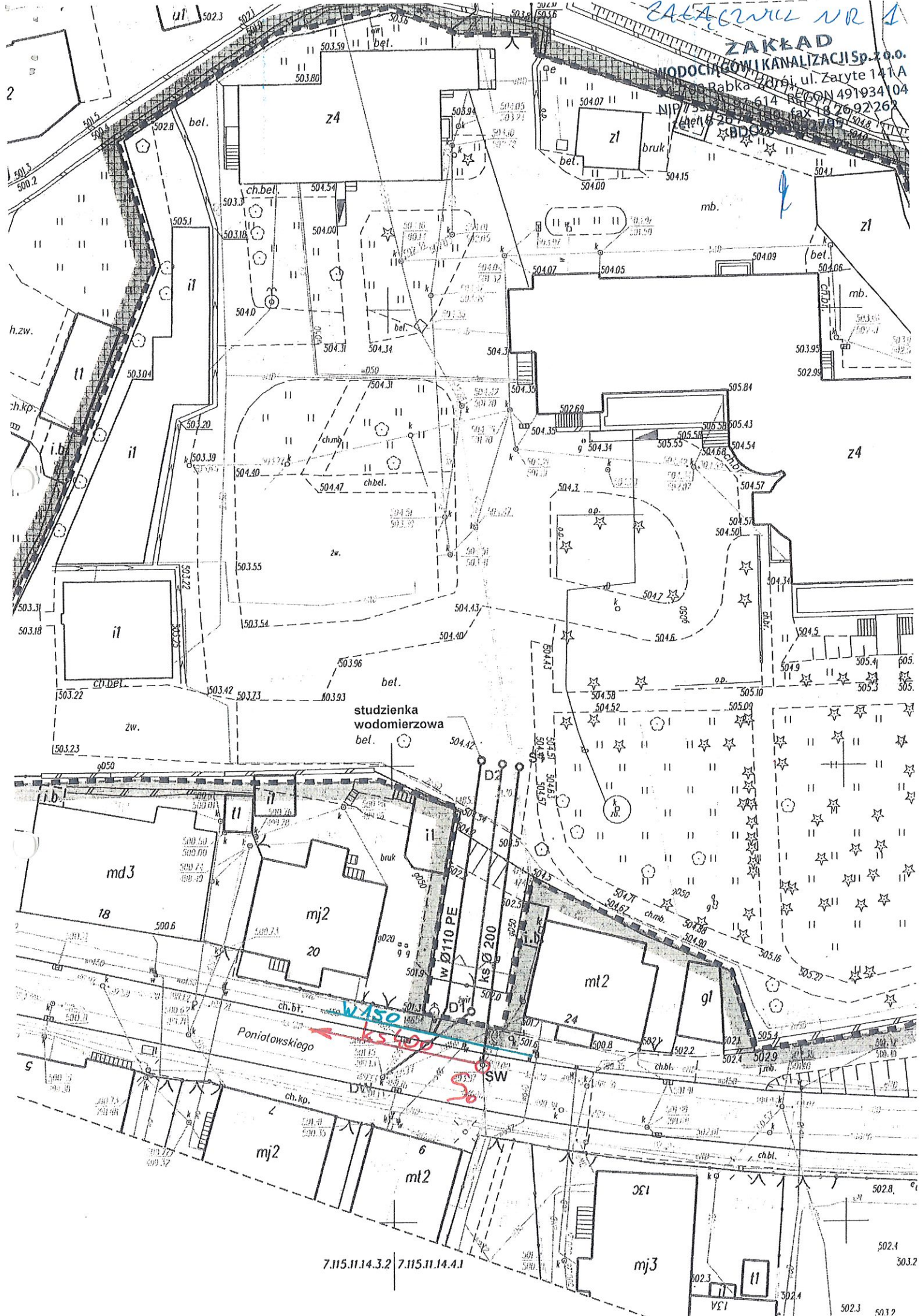
Tabela nr 1. Dopuszczalne ilości zanieczyszczeń powodujących przeciążenie oczyszczalni lub korozję kanałów.

Lp.	Wskaźnik zanieczyszczeń	Jednostka	Wartość	Lp.	Wskaźnik zanieczyszczeń	Jednostka	Wartość
1	Temperatura	°C	do 35	7	Azot amonowy	mgN _{NH4} /l	100
2	Odczyn	pH	6,5 - 8,5	8	Azot azotynowy	mgN _{NO3} /l	10
3	Zawiesiny ogólne	mg/l	100	9	Azot ogólny	mg N/l	150
4	Zawiesina łatwo opadająca	ml/l	10	10	Fosfor ogólny	mg P/l	25
5	BZT ₅	mgO ₂ /l	700	11	Siarczany	mg SO ₄ /l	500
6	ChZT _{Cr}	mgO ₂ /l	1200	12	Chlorki	mg Cl/l	1000

Informujemy, że Administratorem Państwa danych osobowych jest Zakład Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. z siedzibą w Rabce-Zdroju, ul. Zaryte 141a, 34-700 Rabka-Zdrój, NIP: 735-21-97-614, REGON: 491934104. Szczegółowe informacje o zasadach przetwarzania danych osobowych przez ZWiK Sp. z o.o. w Rabce-Zdroju dostępne są na naszej stronie internetowej www.zwik-rabka.pl

NIP: 735-21-97-614; REGON: 491934104; BDO: 000032795; PKD: 37.00.Z; Kapitał zakładowy: 17 261 460,00 zł;
KRS: Rejestr Przedsiębiorców – Sąd Rejonowy dla Krakowa-Śródmieścia XII Wydział Gospodarczy KRS Nr: 0000170072
Konto bankowe: BS RABA WYŻNA Nr: 71 8815 0002 0000 0012 4810 0001

ZAKŁAD NR 1
ZAKŁAD WODOCIĄGÓW I KANALIZACJI Sp. z o.o.
 ul. Zaryte 141A
 05-114-001 Rabka Zdrój, ul. Zaryte 141A
 REGON 491934104
 NIP 525-233-614
 tel. 22 769 26 26 fax 22 769 26 28
 e-mail: biuro@wki.rabka.pl



7.11.14.3.2 7.11.14.4.1



STAROSTA NOWOTARSKI
ul. Bolesława Wstydlwego 14 34-400 Nowy Targ
tel./fax.: (018)2610797 e-mail: zudp@nowotarski.pl

Nowy Targ, dnia 08.06.2022

PROTOKÓŁ

Z NARADY KOORDYNACYJNEJ NR GK.6630.263.2022 Z DNIA 07.06.2022

w sprawie usytuowania projektowanych sieci uzbrojenia terenu, przeprowadzonej za pomocą środków komunikacji elektronicznej w Starostwie Powiatowym w Nowym Targu, zespół koordynujący

UZGADNIA

Przedmiot narady koordynacyjnej: a) przyłącza wodociągowego
b) przyłącza do kanalizacji sanitarnej
c) przyłącza do kanalizacji deszczowej
d) instalacji oświetleniowej
e) wewnętrznej linii zasilającej
f) instalacji zewnętrznej gazów medycznych

Lokalizacja obiektu: **Rabka Zdrój, Rabka Słone, Szpital Miejski**

Wnioskodawca: **Biuro Projektowe KONSTRUKTOR Paweł Polaczek**

Inwestor: **Szpital Miejski w Rabce-Zdrój Słoneczna 3 34-700 RABKA-ZDRÓJ**

Projektant: **Biuro Projektowe KONSTRUKTOR Paweł Polaczek**

Wasz znak: -

Data wniosku

Data wpływu: **26.05.2022**

Przewodniczący narady koordynacyjnej: **Inspektor mgr inż. Magdalena Kosińska-Petlic**

Uwagi dodatkowe:

Przedstawiciele instytucji zostali zawiadomieni o sposobie, terminie i miejscu przeprowadzenia narady koordynacyjnej zgodnie z ustawą Prawo geodezyjne i kartograficzne (Prawo geodezyjne i kartograficzne (Dz. U. z 2020 r., poz. 2052 z późn. zm.)) Art.28ba.1. Nieobecność na naradzie koordynacyjnej podmiotu należycie zawiadomionego o jej miejscu i terminie nie stanowi przeszkody do jej przeprowadzenia. Przyjmuje się, że podmiot ten nie składa zastrzeżeń do usytuowania projektowanej sieci uzbrojenia terenu przedstawionego w planie sytuacyjnym o którym mowa art. 28b. ust.3. (ustawa z dnia 17 maja 1989r. Prawo Geodezyjne i kartograficzne (tj. Dz.U. z 2020r., poz. 2052 z późn. zm.)).

Niniejsze uzgodnienie wykonano w oparciu o treść mapy zasadniczej, która może nie zawierać projektów wszystkich urządzeń podziemnych nie podlegających uzgodnieniu na mocy art. 28b ust. 2 ustawy Prawo geodezyjne i kartograficzne (Prawo geodezyjne i kartograficzne (Dz. U. z 2020 r., poz. 2052 z późn. zm.)) lub złożonych na naradę, a które nie uzyskały jednomyślnej pozytywnej opinii.

Znaki geodezyjne, urządzenia zabezpieczające te znaki oraz budowle triangulacyjne podlegają ochronie w myśl art.15 ustawy Prawo geodezyjne i kartograficzne (Prawo geodezyjne i kartograficzne (Dz. U. z 2020 r, poz 2052 z późn.zm.)).

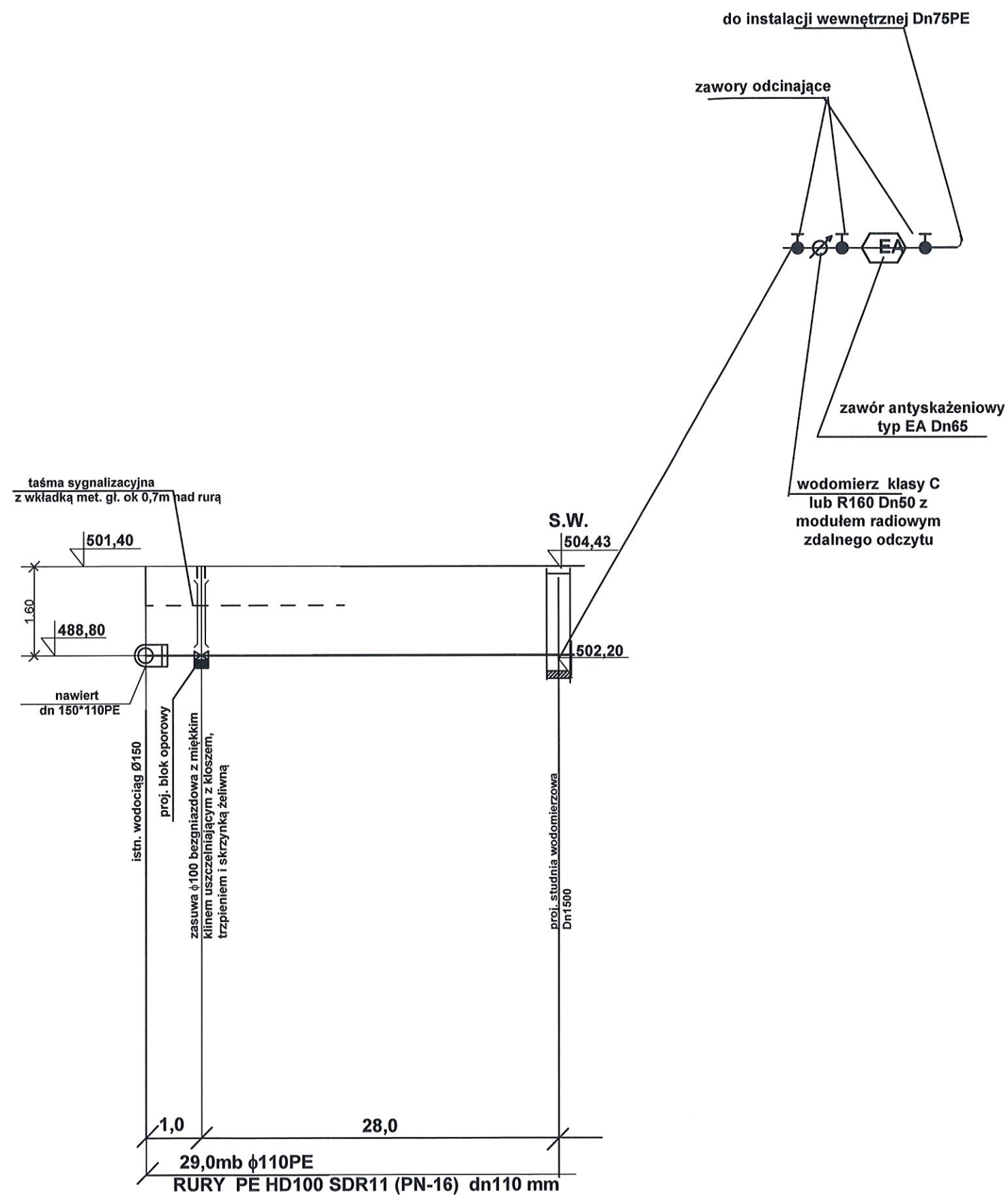
Lp	Nazwa Instytucji	Imię, nazwisko uzgadniającego	Stanowisko uczestnika
1	TAURON Dystrybucja S.A. Oddział w Krakowie	Piotr Sztokfisz - Starszy Specjalista ds. Uzgodni	Uzgadnia się z uwagą, że prace w pobliżu urządzeń podziemnych TAURON Dystrybucja S.A. należy wykonać ręcznie, zgodnie z obowiązującymi normami. Wskazane jest ze względu na bezpieczeństwo osób i mienia, by przed przystąpieniem do prac wystąpić do TAURON Dystrybucja S.A. Oddział w KRAKÓW o nadzór branżowy. Kategorycznie zabraniamy prowadzenia robót ziemnych sprzętem mechanicznym bez nadzoru w odległości mniejszej niż 2m od zlokalizowanego przekopem kontrolnym kabla Uzgadnia się z uwagą, że prace w pobliżu urządzeń podziemnych TAURON Dystrybucja S.A. należy wykonać ręcznie, zgodnie z obowiązującymi normami. Kable elektroenergetyczne będące w kolizji poprzecznej z planowaną inwestycją należy zaprojektować jako przejście w rurze osłonowej przepustu z uwzględnieniem zapasowego, wolnego przepustu rurowego wychodzącego 0,5m poza jezdnię/wjazd/chodnik. Należy stosować następujące średnice rur ochronnych: Dla kabli 1 kV rury o średnicy minimum 110mm koloru niebieskiego. Dla kabli SN rury minimum 160mm koloru czerwonego.
2	Powiatowy Zarząd Dróg w Nowym Targu	Piotr Maciasz	brak uwag
3	Urząd Miejski w Rabce-Zdroju		Nie wyrażono stanowiska
4	Zakład Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o.	Robert Wojdyła	brak uwag
5	Orange Polska S.A. Zaszczepianie Zasobami Sieci i IT Dział Zarządzania Zasobami Infrastruktury i Obsługi Klienta w Krakowie		Nie wyrażono stanowiska
6	Firma Handlowo-Usługowa KOMPEX Gabriel Sulka	Gabriel Sulka	brak uwag

7	Studio WIK Sp. z o.o.	Krzysztof Worwa	brak uwag
8	Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie Zarząd Zlewni w Nowym Sączu		Nie wyrażono stanowiska zgodnie z pismem z dnia 12.08.2021 r. znak sprawy KR.3.5.434.130.2020.KB dotyczącym „zawieszenia uczestnictwa w naradach koordynacyjnych dotyczących uzgadniania usytuowania projektowanych sieci uzbrojenia terenu”.
9	Polska Spółka Gazownicza sp. z o.o. Oddział Zakład Gazowniczy w Krakowie Gazownia w Nowym Targu	Stanisław Kościelniak - Mistrz Sieci i Instalacji	Uzgodnione z następującymi uwagami: 1. Prace w strefie kontrolowanej gazociągu wykonać ręcznie pod nadzorem Gazowni w Nowym Targu 2. Prace związane z nadzorem zostaną wykonane odpłatnie, na podstawie obowiązującego w PSG sp. z o.o. cennika usług zewnętrznych. 3. Projektowane obiekty lokalizować zgodnie z Rozp. Min. Gosp. z dn. 26.04.2013r w sprawie warunków techn. jakim powinny odpowiadać sieci gazowe i ich usytuowanie. 4. Skrzyżowanie kanalizacji z gazociągami wybudowanym przed 2002 r zabezpieczyć zgodnie z PN-91/M-34501.
10	MSS TELEKOM Sp. z o.o.		Nie wyrażono stanowiska
11	Nadzór Wodny w Myślenicach		Nie wyrażono stanowiska
12	Miejskie Przedsiębiorstwo Energetyki Ciepłej Nowy Targ Sp. z o.o.	Dorota Misiukanis - Specjalista ds. Inwestycji	brak uwag

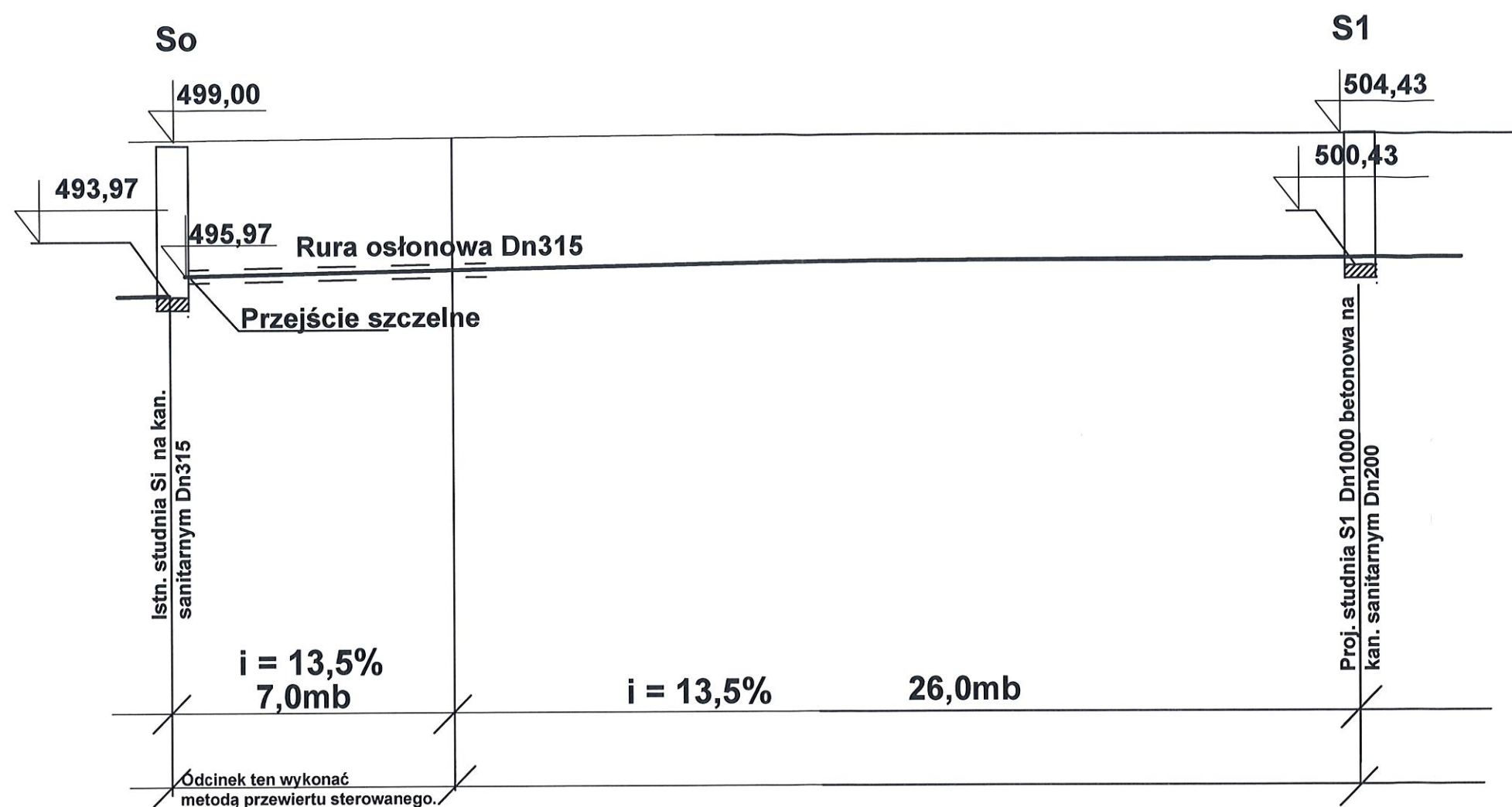
Informacja:

Integralną częścią protokołu z narady koordynacyjnej jest plan sytuacyjny z naniesioną projektowaną infrastrukturą techniczną

Z up. STAROSTY
Kosinska-Pellie
mgr inż. Magdalena Kosinska-Pellie
Przewodniczący Narady Koordynacyjnej

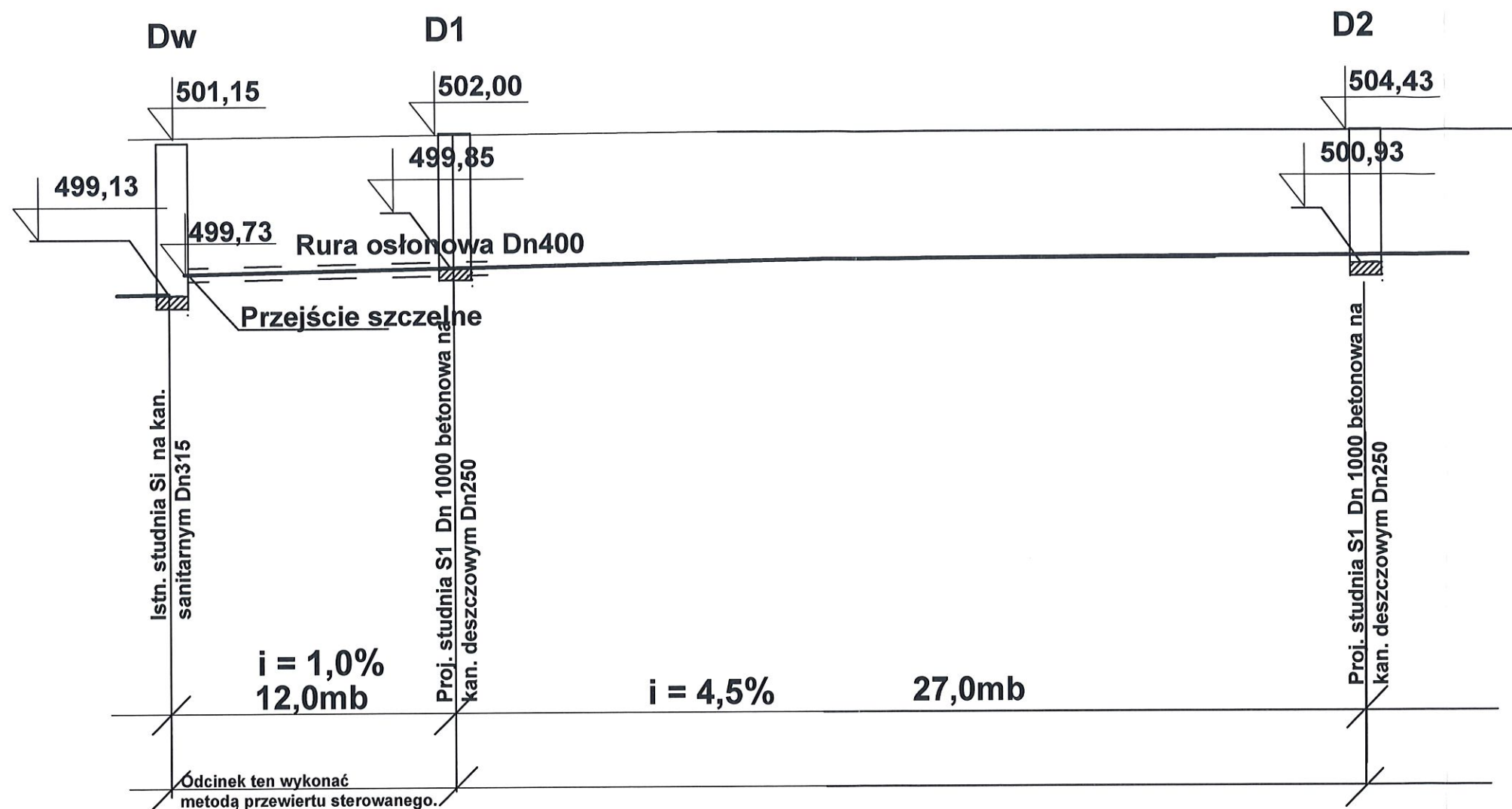


PROJEKTOWANIE I NADZORY Stanisław Bakalarz 34-400 Nowy Targ ul. Gorczańska 25			
Temat: Przebudowa, rozbudowa, nadbudowa i termomodernizacja budynku Szpitala Miejskiego w Rabce Zdroju obr. 0002 Rabka - Stone dz. nr ew. 679/2,679/1,679/3,679/4 obr. 0001 Rabka - Zdrók dz. nr 4203/4, 4203/3, 4203/5			
Stadium:	Inst. sanitarne	Tytuł:	PRZYŁĄCZE DO SIECI WODOCIAĞOWEJ.
Investor:	"SZPITAL MIEJSKI W RABCE ZDROJU SPÓŁKA z o.o. ul. Słoneczna 3, 34-700 Rabka Zdrój.	Data:	Czerwiec 2022
		Skala:	2.
Projektant: mgr inż. Stanisław Bakalarz UAN-7342-46/92,			



Rury Dn200 SN8 z rdzeniem litym PVC-U

PROJEKTOWANIE i NADZORY Stanisław Bakalarz 34-400 Nowy Targ ul. Gorczańska 25			
Temat: Przebudowa, rozbudowa, nadbudowa i termomodernizacja budynku Szpitala Miejskiego w Rabce Zdroju obr. 0002 Rabka - Słone dz. nr ew. 679/2,679/1,679/3,679/4 obr. 0001 Rabka - Zdrók dz. nr 4203/4, 4203/3, 4203/5			
Stadium:	Inst. sanitarne	Tytuł:	PRZYŁĄCZE DO SIECI KANALIZACJI SANITARNEJ.
Inwestor:	"SZPITAL MIEJSKI W RABCE ZDROJU SPÓŁKA z o.o. ul. Słoneczna 3, 34-700 Rabka Zdrój.		Data: Czerwiec 2022 Skala:
Projektant: mgr inż. Stanisław Bakalarz UAN-7342-46/92,		Nr rysunku: 3.	



Rury Dn200 SN8 z rdzeniem litym PVC-U

PROJEKTOWANIE i NADZORY Stanisław Bakalarz 34-400 Nowy Targ ul. Gorczańska 25			
Temat: Przebudowa, rozbudowa, nadbudowa i termomodernizacja budynku Szpitala Miejskiego w Rabce Zdroju obr. 0002 Rabka - Słone dz. nr ew. 679/2,679/1,679/3,679/4 obr. 0001 Rabka - Zdrók dz. nr 4203/4, 4203/3, 4203/5			
Stadium: Inst. sanitarne	Tytuł: PRZYŁĄCZE DO SIECI KANALIZACJI DESZCZOWEJ.		
Inwestor: "SZPITAL MIEJSKI W RABCE ZDROJU SPÓŁKA z o.o. ul. Słoneczna 3, 34-700 Rabka Zdrój.		Data: Czerwiec 2022	Nr rysunku: 4.
Projektant: mgr inż. Stanisław Bakalarz UAN-7342-46/92,			



Urząd Miejski w Rabce-Zdroju

34-700 Rabka-Zdrój, ul. Parkowa 2
tel. (0-18) 26-92-000, (0-18) 26-76-440, fax (0-18) 26-77-700
e-mail: urząd@rabka.pl, strona www: www.rabka.pl
NIP : 735-28-69-278, REGON: 000529166,
PKO BP S.A. Nr: 10 1020 3466 0000 9502 0004 3380

Nasz znak GGG.7230.1.414.2022.JR

Rabka-Zdrój 11.07.2022 r.

Paweł Polaczek
Orawka 52
34-480 Jabłonka

Dot.: uzgodnienia projektu przyłącza kanalizacji deszczowej oraz przyłączy kanalizacji sanitarnej i przyłącza wodociągowego.

W odpowiedzi na wniosek z dnia 04.07.2022 r., uzgadniam bez zastrzeżeń projekt przyłącza kanalizacji deszczowej oraz przyłączy kanalizacji sanitarnej i przyłącza wodociągowego w drodze gminnej ul. Poniatowskiego na działce nr ewid. 4199 w Rabce-Zdroju.

Z-ca BURMISTRZA
mgr Małgorzata Gromala
/podpisane kwalifikowanym podpisem elektronicznym/

Kwalifikowany podpis elektroniczny ma skutek prawny równoważny podpisowi własnoręcznemu (art. 25 ust. 2 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 910/2014 z dnia 23 lipca 2014 r. w sprawie identyfikacji elektronicznej i usług zaufania w odniesieniu do transakcji elektronicznych na rynku wewnętrznym oraz uchylające dyrektywę 1999/93/WE);

Otrzymują:

1. Paweł Polaczek, Orawka 52, 34-480 Jabłonka
2. A/a.

SPRAWDZONO I UZGODNIONO

Jak w piśmie nr GGG.7230.1.414.2022.JR
z dnia 11.07.2022 r.

34-400 Nowy Targ, ul. Bolesława Wydliego 14
Niniejsza dokumentacja była przedmiotem narady koordynacyjnej
w Starostwie Powiatowym w Nowym Targu

[illegible]

K. on the left
 ingt m. Magdalena Karamba-P

cases of 100% of patients with a good response.

INFRASTRUKTURA WÓD ODBIERNIEGO OPIEKOWANIA

PROJ. PRZYTACZE WODOCIĄGOWE

PROJ. PRZYTACZE KANALIZACJI SANIT.

PROJ. PRZYTACZE KANALIZACJI DESZCZ.

ODCINKI INSTALACJI ELEKTRYCZNEJ,
KANALIZACJI SANIT., DESZCZOWEJ
I WODOCIAGOWEJ DO ROZBIÓRKI

[illegible]

KLAUZULA INFORMACYJNA

Na podstawie art. 13 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WB (ogólne rozporządzenie o ochronie danych), publ. Dz. Urz. UE L Nr 119, s. 1 informujemy, iż:

1. Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Gmina Rabka-Zdrój (ul. Parkowa 2, 34-700 Rabka-Zdrój, telefon kontaktowy: 18 2692000).
2. W sprawach z zakresu ochrony danych osobowych mogą Państwo kontaktować się z Inspektorem Ochrony Danych pod adresem e-mail: inspektor@cbi24.pl
3. Dane osobowe będą przetwarzane w celu realizacji obowiązków prawnych ciążących na Administratorze.
4. Dane osobowe będą przetwarzane przez okres niezbędny do realizacji ww. celu z uwzględnieniem okresów przechowywania określonych w przepisach odrębnych, w tym przepisów archiwalnych.
5. Podstawą prawną przetwarzania danych jest art. 6 ust. 1 lit. c ww. Rozporządzenia.
6. Odbiorcami Pani/Pana danych będą podmioty, które na podstawie zawartych umów przetwarzają dane osobowe w imieniu Administratora.
7. Osoba, której dane dotyczą ma prawo do:
 - dostępu do treści swoich danych oraz możliwości ich poprawiania, sprostowania, ograniczenia, przetwarzania, a także – w przypadkach przewidzianych prawem – prawo do usunięcia danych i prawo do wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania Państwa danych,
 - wniesienia skargi do organu nadzorczego w przypadku gdy przetwarzanie danych odbywa się z naruszeniem przepisów powyższego rozporządzenia tj. Prezesa Ochrony Danych Osobowych, ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa.

Ponadto informujemy, iż w związku z przetwarzaniem Pani/Pana danych osobowych nie podlega Pani/Pan decyzjom, które opierają się wyłącznie na zautomatyzowanym przetwarzaniu, w tym profilowaniu, o czym stanowi art. 22 ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych.

Raport z weryfikacji podpisów
dokumentu nr: **18074.2022**
odpowiedź

2022-07-11, 11:28

Nazwa pliku: **414 Szpital Polaczek.pdf**

Id weryfikacji: 7445982
Id wersji pliku: 7445357
Pracownik weryfikujący: **Jacek Rusiecki**
Stanowisko: Inspektor (GGG)
ID pracownika: 32
Data weryfikacji: 2022-07-11 11:23:47

Certyfikat

Numer seryjny: 429956215778713798190233846497721227329497693879
Właściciel: CN=Małgorzata Danuta
Gromala,serialNumber=PNOPL-64092002100,C=PL

Wystawiony przez: organizationIdentifier=VATPL-5260300517,CN=COPE SZAFIR -
Kwalifikowany,O=Krajowa Izba Rozliczeniowa S.A.,C=PL

Podpis

Numer seryjny: ID-db7452c6-8479-4651-8405-25c226518318
Data podpisu: 2022-07-11 11:15:18
Typ podpisu: PAdES
Status: **Poprawnie zweryfikowany**

Raport z weryfikacji podpisów
dokumentu nr: **18074.2022**
odpowiedź

2022-07-11, 11:28

Nazwa pliku: **GGG.7230.1.414.2022 Polaczek Szpital.pdf**

Id weryfikacji: 7445972
Id wersji pliku: 7445410
Pracownik weryfikujący: **Jacek Rusiecki**
Stanowisko: Inspektor (GGG)
ID pracownika: 32
Data weryfikacji: 2022-07-11 11:23:25

Certyfikat

Numer seryjny: 429956215778713798190233846497721227329497693879
Właściciel: CN=Małgorzata Danuta
Gromala,serialNumber=PNOPL-64092002100,C=PL

Wystawiony przez: organizationIdentifier=VATPL-5260300517,CN=COPE SZAFIR -
Kwalifikowany,O=Krajowa Izba Rozliczeniowa S.A.,C=PL

Podpis

Numer seryjny: ID-3134888e-8b6a-4072-8c85-6f94d54f02d4
Data podpisu: 2022-07-11 11:15:10
Typ podpisu: PAdES
Status: **Poprawnie zweryfikowany**

*** Koniec zestawienia ***



Zakład Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o.

34-700 Rabka-Zdrój, ul. Zaryte 141A

tel.: 18 26 77 130, fax: 18 26 92 262, e-mail: poczta@zwik-rabka.pl, www.zwik-rabka.pl

Nasz znak: ZWK/ 1619 / 2022

Rabka-Zdrój, 08.07.2022r.

"Szpital Miejski w Rabce-Zdroju" Spółka z o.o.

ul. Słoneczna 3

34-700 Rabka-Zdrój

działając przez pełnomocnika:

Polaczek Paweł

Orawka 52

34-480 Jabłonka

Dotyczy: wniosku o uzgodnienie rozwiązań projektowych.

W związku z otrzymanym wnioskiem w sprawie uzgodnienia rozwiązań projektowych w zakresie przyłączy: wodociągowego i kanalizacji sanitarnej do projektowanego budynku Szpitala Miejskiego w Rabce-Zdroju na działkach ewidencyjnych: 4203/3, 4203/4, 4203/5, (679/1, 679/2, 679/3), obręb: 0001 Rabka-Zdrój, (0002 Rabka-Słone), Zakład Wodociągów i Kanalizacji Spółka z o.o. informuje, iż w obecnym stanie prawnym tj. Art. 19A ust. 6 Ustawy z dnia 7 czerwca 2001 r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (t.j. Dz. U. z 2020 r. poz. 2028) przedsiębiorstwo wod-kan nie uzgadnia rozwiązań projektowych lecz zgodnie z ust. 8 powołanego artykułu dokonuje weryfikacji wykonania przyłączy do sieci w zakresie zgodności ich wykonania z wydanymi warunkami przyłączenia.

Mając na uwadze powyższe odsyłamy w załączeniu przedłożone egzemplarze projektu.

PREZES ZARZĄDU
ZAKŁADU WODOCIĄGÓW I KANALIZACJI Sp. z o.o.
z siedzibą w Rabce-Zdroju

mgr inż. Bartosz Leksander

Informujemy, że Administratorem Państwa danych osobowych jest Zakład Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. z siedzibą w Rabce-Zdroju, ul. Zaryte 141a, 34-700 Rabka-Zdrój, NIP: 735-21-97-614, REGON: 491934104. Szczegółowe informacje o zasadach przetwarzania danych osobowych przez ZWiK Sp. z o.o. w Rabce-Zdroju dostępne są na naszej stronie internetowej www.zwik-rabka.pl

NIP: 735-21-97-614; REGON: 491934104; BDO: 000032795; PKD: 37.00.Z; Kapitał zakładowy: 17 261 460,00 zł;
KRS: Rejestr Przedsiębiorców – Sąd Rejonowy dla Krakowa-Śródmieścia XII Wydział Gospodarczy KRS Nr: 0000170072
Konto bankowe: BS RABA WYŻNA Nr: 71 8815 0002 0000 0012 4810 0001